	74	
KOTRA	74	가
( / / 1 )	UP-DATING	

, ,



http://www.kotra.or.kr

1.	가		
2.		/	2
3.			4
4.			8
5.	/		가8
6.	/		가9
7.	/		10
8.	/	2004	10
9.	/		11
10.	/		12
11.	/		13
12.	/ /	,	14
13.			16
14.			17
15.			19
16.	/	,	20
17.			21

18.			22
19.	/	/ ,	24
20.			26
21.			27
22.			29
23.			30
24.			32
25.			34
26.	•••		36
27.	가		40
28.			41
29.		/	43
30.		/	46
31.	가		46
32.			47
33.			51
34.			57
35.	가	/ 가 (IMD)	60
36.			62

62		37.
63		38.
65		39.
66		40.
/67		41.
68	가	42.
69		43.
71		44.
75		45.
77		46.
81		47.
,84		48.
86		49.
89		50.
91		51.
92		52.
93		53.
94		54.
96		55.

97	56.
98	57.
100	58.
101	59.
102	60.
/103	61.
105	62.
108	63.
109	64.
110	65.
/110	66.
111	67.
112	68.
121	69.
122	70.
125	71.
127	72.
128	73.
129	74.



131	. 가	/	가		75.
133		•••••			76.
136		•••••			77.
138		•••••	•		78.
138			•		79.
139					80.
/139					81.
140	/				82.
141	/				83.
142					84.
143		가	/	가	85.
143		•••••			86.
144		/			87.
145		/			88.

## 1. 가

가

	(Republic of Colombia)				
	. ( ) 66°50′ - 79°02′, 12°26′ - 4°13′				
	1,141,748km² ( 11.6 , 5 )				
	, (Bogota) - Santa Fe de Bogota				
	45 ('04 )				
	Bogota(631 ), Medellin(169 ), Cali(178 ) Barranquilla(102 )				
	(60%), (20%), (15%)				
	( ), 64				
	(92%), (7%),				
	1810 7 20				
가	Mr. Alvaro Uribe Velez ( ) ( . )				
	( 102 , 165 )				
	- (Partido Liberal), - (Partido Conservador)				

(2004 )

	(GDP)	US\$ 1020
		3.6%
1	GDP	US\$ 2,270( )
		13.5%
	가	5.5%

Colombian Peso (\$)
1 US\$ = \$2,393 (2005 3 )
US\$ 385 (2004 )
US\$ 135
- 240 , - 256
(55%), (19%), (26%)
- US\$ 139 (CIF ), - US\$ 128 (FOB )
- (39.4%), (9.7%), (4.6%), (4.3%) - (39.4%), (9.7%). (6.1%), (3.7%)
- , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,

- (2004 )

('76), ('81), ('81) ('85), ('96)
US\$ 296 ( ), US\$ 76 ( )
, 가 , ( ) , ( )
- 5 US\$6 ( ), —
200 , 50

2. /

 Uribe La Republica Ó 2001 15% 18.2% 10% 5% Ò , 가 가 가 가 Ó 가 가 가 가 O 가 IMF Ó

가 Ó 가 Ó 가 가 2 가 가 (Fondos de Capital de Riesgo) Ò 2005 (FTAA) 3. 1. 가 UN 0 , 5,200 5 25

2000 10.23-27 50 가 . 가 0 60-70 80 가 , Ruiz Armenia 1 2 2. 가 1 1992 , 1993 0 가 1997 3.2 , 0.76 가 o 1998 1999 44% 가 97 가 2002 o 2003 12 20% 가 가 3/4 가 PCS 가 9% 가 2.96 LG ) 가 ( , 1999 가 2003 0 , 55.7% 가 0.76 73.4% , MTI 3 3. 2004 가 o 2004 가 , 2004

o 가

.

•

가 , IT

.

ο ,

, 가가, 가.

\*

				\	• , , , , , ,
	2000	2001	2002	2003	2004
	201 (31.8%)	226 (12.4%)	272 (20.4%)	296 (9.0%)	460 (54.9)
	53 (11.0%)	42 (-20.1%)	49 (15.7%)	76 (55.7%)	106 (39.7)
	148	184	223	220	353

: KOTIS

o 97 , 가

< > ( : , %)

	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
	271.9	152.6	201.1	226.1	272.2	296.5	460
	(1.98%)	(1.53%)	(1.83%)	(1.88%)	(2.29%)	(2.13%)	(2.9%)
ĺ	13,724	9,991	10,998	11,997	11,891	13,881	15,500

: KOTIS

4.

0 , , ,

, 가 , , , ,

, ,

```
0
                           가
                                                        , 가 ,
                              가
                                                        가
                                      , 가
                                                           60%
  0
                   가
                                              가
             (2004. 1-12 ) (
                               _ 가_)
           (165%), (7%),
                                   (92.6%)
                        (27.6%),
           (8.8%),
                                    (74.7%)
           (33.1%)
           (37.6%), (428.4%), (7.3%), (7.4%)
           (85.8%), (230.2%)
           (2004. 1-12 ) (
                            (-41.3%), (-14%)
         (21.2%), 7\; (-4.1%),
(13.8%), (72.5%)
                                   (-15.2%)
              (-13.6%),
5.
                                                          가
  0
                                                   가
     5
                        , 10
                                            가
                  ' 98
                      7 31 HS Code 540243, 540233
                              , 1
                      가
                                         가
     1
         가
                                                           WTO
                                가 가
                                                           WTO
         가
                        WTO
                                        WTO
                                    가
```

< Colmotores o '98 3 27 가 '98 29 ICOLLANTAS S.A. GOOD YEAR S.A. 가 (INCOMEX) '99 27 , 13.75%, 30.25% 가 4. 200 LG 400 600 . 2003 가 가 , 가 가 가 가

5. / 가

가
' 98.10.26- ' 99.10.26
HS 5402.43, 5402.33

,	, ,		
)			
		Enka de Colombia	
- `98.03	: Enka	가	
- `98.07	:	Enka	가
		WTO	
		가, , WTO	
		WTO	
- `98.09	: WTO	-	
- `98.10	:	Resolucion 009	
		가	
- `99.10	:	가	

6. / 가

가	
HS 8703.22, 8703.23, 8703.31, 87 フト 15%	703.32
, ,	
Sofa	sa S.A.
- `99.04 : Sofasa , - `99.07 : Reso	가 olucion 2350 가
- `99.12 :	가 `96 4,544
`97 10,238 가	Sofasa
26%	, 가
- (INCOMEX)	(`00.7.7)
- ,	(`99.7.7)
( (`96 13.	フト 1% `99 52%) フト (`99.12)

```
7.
1.
                                   가 가
 o :
              , 가 ,
 o 가 : US$500
2. MOTOROLA
 o :
                       NOKIA, ERICCSON, MOTOROLA
                       ( )
o 가 : US$ 280
3.
      4X4
      : 220 ( ) 150 ( )
             가
                  . 가
             가
                           )
                         가
             가
 o 가 : US$25,000( )
8.
         /2004
[ ] - 2005. 3
1. Tungsten T3 (Palm )
     PC
                                  가 가
Palm
        2 . T3
,
가
                                    가
               e-mail ,
2. PDA
                            PDA
```

			가		USE	3		,
	,	,						
3. 8	SPH-700	(Samsun	g)					
	가	, MS Windows		,				
4. C	C-Pen 800 en			,				PC
5. E	Blackberry	6700	,	e- ,	mail	가		
6. F	Flash Memo				,			, 128MB
	USB F	lash Memory	Micro	Vault ,				
9.		/						
	,		,	,	フ 50%	ŀ	가	가
				ATPA(	'90	)	가	가 ,
		'97	,	CALI-CAR	'96 TEL	,	'96	,
			フ '97.11.25		rtification)	'96,	'97 2	
	,		'98	•	'98		가	, 가
	가	Samper						

```
가
                                                                  가
                                                                   가
      . Samper
    Uribe
   2002 10 ,
                    ATPA
                            Atpdea(
                                                        가
       가
           2000
                 6,
                             US$10
                                                     , 2003
10.
                                           가 , 1920
                     20
            가
                                          , 1960
                                   가
                                                      가
                                     가
1980
                                             가
                                     Pastrana
           Farc(15,000 ), ELN(5,000 ) 2
                                                          Paramilitares
                                                     가
                   ), Autodefesa(
                                 ) 4
                                             6
2002
                      Uribe
                                                                  가
     8
                  가 ,
                                                                 가
                                             2003
                                             가
```

- 96. 4 FARC ELN 150 NARINO 30 - 96.8 FARC 400 **PUTUMAYO** - 97.10 2 35 , 200 , 1,300 - 98.03 62 , 62 - 98.05 5 18 - 98.05 25 - 98.05 - 98.10 ANTIOQUIA 100 - 98.11 MITU100 - 99.04 가 46 AVIANCA - 99.05 124 Cali - 03.01 가 - 03.11 가 11. 가 1970 , 1980 1990 가 1990 가가 가

Medellin, Cali

Kotra

```
- 1989
                              CARLOS GALAN
 - 93.12
                  PABLO ESCOBAR
                                           MEDELLIN CARTEL
 - 95.6
                                GILBERTO RODRIGUEZ
          CALI CARTEL
 - 96. 3
                                  가(DESCERTIFICACION)
 - 96. 9
          Cali-Cartel
                                       Mr. Helmer Herrera
 - 96.10
 - 96.12
                                       (EXTINCION)
 - 97.02
                                                        3
 - 97.02
 - 97.03
                              (EXTRADICION)
 - 97.04
                              250
          CALI-CARTEL
 - 97.05
                              (EXTRADICION)
- 97.08
- 98.02
 - 99.02
12.
가.
                                                  , 90
    가
                     6
                          가
                             가
                                                       16
                               1가
                                            13
           : 02)720-1369
```

가 : , : 09:00 12:00 가 가 가 가 가 가 , CD : 가 U\$1,500 가 가 가 가 10 (Yellow Card)

13.						
[	]					
50	(10	(Colombia)	n Peso)		\$	가
	50, 100, 2	200, 500, 1,000			, 50	)
		000, 5000, 10000,	20000	가	100	0
[	1					
			2004.3.29		U\$1=2,673Peso	
2,500		2,550				
	,	'99 9	,			가
		·				
가					,	
	가			'99	10	가
	, 2003 1 1000	97 , 2004	2002		30%	가 . 1997 97
	12 가 가	1500 30 1850	1300 가		, 98 99 6	1900 2000
	. 2001, 2002	가		5	,	2000
,	가	,	2,900		가,	

<	>							
가 ,		,				•		,
			, 가	, 가	가	,		, ,
<b>14.</b>	1							
		가		12 °	•		, 가	
	,		,		,		. ,	
	·		,	, 24	,	B1%	,	1000
			1000 2000		9% Cali	17.5 Medellin	, 가	
		12		2000 3000	,	3000	8%	, 2%

10 4000 300mm 11,000mm Magdalena 4,000mm 2,000 4,000mm 1,000 2,000mm [ ] 2,650 가 , 3 8 가 가 가 가 25 28 , 가 가 10 가 2,650 100Km 가 [ ] 가 가 가 [ ]

Barranquilla	11 ° 00 ′	<b>4</b> m	27
Bogota	4 ° 32 ′	2,650m	14
Bucaramanga	7 ° 08 ′	959m	23
Cali	3 ° 27 ′	995m	24



Cartagena	10 ° 26 ′	2m	28
Ibague	4 ° 27 ′	1,285m	21
Medellin	6 ° 16 ′	1,479m	21
Pereira	4 ° 49 ′	1,411m	21
San Andres	12 ° 35 ′	2m	27

( : , Instituto Nacional de Meteriologia)

15.

< >

, .

,

가 ,

<2005

(LA Circuncion)	1/1
(Reyes Magos)	1/10
(SANJOSE)	3/21
(SEMANA SANTA)	3/24-25
(DIA DEL TRABAJO)	5/1
(ASCENCION Del SENOR)	5/9
(CORPUS CHRISTI)	5/30
(SAGRADO CORAZON DE JESUS)	6/6
(SAN PEDRO Y SAN PABLO)	7/4
(INDEPENDENCIA NACIONAL	7/20
(BATALLA DE BOYACA)	8/7
(ASUNCION DE LA VIRGEN)	8/15
(FIESTA DE LA RAZA)	10/17
(TODOS LOS SANTOS)	11/7
(INDEPENDENCIA DE CARTAGENA)	11/14
(INMACULADA CONCEPCION)	12/8
(NAVIDAD)	12/25

< >

```
5
                                               1 2
                          가
                                         가
                  3 가
                                                     가
         가
                      가
                               가
                                      가
                7
            가
16. /
               / ,
[ ]
                                        · ,
가
                14 , KST-14
10:00 .
                                                    24:00
[ ]
                08:00 17:00가
               15:00
                                               가
                     09:00 15:00
                                                   09:00
      15:00 17:00
                       17:00 19:00
   12
     31
                                 2
                                 가
      15
                  15
                  48
                                                       5
[
     ]
                       1 1 12
                                  31
```

17.

1,468 52,340

15%, Cartagena

10%, 2 Medellin Cali 10%, San Anres Barranquilla,

Santa Marta 5%

- www.ashotelera\_bogota.com.co

- www.colombia\_hotels.com.co

[ ]

		1	가 ( / )
Bogota Plaza	Calle 100 No 18 a 30	571-6322200/	US\$ 95/
(****)	Santafe de Bogota	571-6322237	US\$ 105
Bogota Royal	Avenida 100 No 8 a	571 2189911/	US\$ 110/
(****)	Santafe de Bogota	571-2183261	US\$ 110
Holiday	Inn Calle 74 No 13 -27	571 31705/	US\$ 105/
(****)	Santafe de Bogota	571-3171817	US\$ 115
Hotel Radisson	Calle 114 No 9 Santafe de	571 6295529/	US\$ 136/
(****)	Bogota	571-6295021	US\$ 160
Hotel Dann	Av 15 No 103- 60 Santafe	571 6350010/	US\$ 62/
(****)	de Bogota	571-2823108	US\$ 62
Hotel Belfort	Calle 17 No 40b 300	574 3119171/	US\$ 104/
(****)	Medellin	574 3110776	US\$ 117
Hotel	Calle 16 No 28-51	574 2660680/	US\$ 95/
Intercontinental	Medellin	574 2661548	US\$ 95
(****)			
Hotel Dann Carlton	Cra 2 No 1 -60 Cali	572 886 2000/	US\$ 140/
(Deluxe Collection)		572 893 4000	US\$ 145
Hotel	Av Colombia No 2-72 Cali	572 8823225/	US\$ 103/
Intercontinental		572 8920712	US\$ 119
(****)			
Hotel Cartagena	Hilton Av Almirante	575 6 650666/	US\$ 145/
(****)	Brion, Cartagena	575-6-652211	US\$ 165
Hotel Santaclara	Cra 8 39-29 Cartagena	575 6646070/	US\$ 185/
(****)		575-6647010	US\$ 185



18. Carne Asada( ) 가 가 3,000 5,000 Carne Asada Ajiaco( )가 , 가 가 5 , 2 1 가 = = Casa de Corea( ) : Cra 15 No 74-31 : (571) 2115280 / 2127275 Biwon() : Cra 16 No 93 A 21 : (571) 2189063 / 2567894 Arirang( ) : Cra 13A No.97-47 : (571) 616-1400 = = Casa China : Calle 109 No.16-43 : (571) 214-2731 / 0517

kotra

Rincon de China

: Cra 18 No.91-15 : (571) 618-3441

Ben i hana

: Cra 18 No 93 a 83 : (571) 6357978

Hatsuhana

: Cra 13 No.93A-27 : (571) 236-3379

Welcome

: Cra 14 No.80-65 : (571) 256-4790

가 가

Andres Carne de Res

: Via Chia - Cota, Km. 6 : (571) 8630122

가 1 10 .

Casa Vieja

: Calle 116 No 20-50 : (571) 2137855

Ajiaco

Carbon de Palo

: Avenida 19 No 106-12 : (571) 2140450 Carne Asada .

= =

Tramonti

: Cra 1 a No 93-50 : (571) 2182400

Las Cuatro Estaciones

: Cra 8 <sup>a</sup> No 98-38 : (571) 2569309

La Fragata

: Diag 127 a No 20-36 : (571) 2746527

가

```
19. / / ,
[ ]
                          -L.A.-
            가
L.A. 12 ( =>L.A. 10 30 , L.A.=> 12 ) L.A. 7 ,
19
L.A.-
                                            가
                     가 . AVIANCA
                   10 ,
L.A.
, , 16:20 L.A.
           L.A.
      L.A.
      L.A.
AVIANCA
                                        22:05
                             가
            가
                             가
                                 가
    가
   ]
[
    가
                       2 (U$7.50 ) 가
   (U$1.85) ,
5
                                      가
    가
                  가
                 211-1111, 311-1111.
      가
                     1
                          가 .
                                         가
      25
               100
35
               가
           2000
           1000-2000
               가
                            , 1
       가
```

```
가
     1 2
[ ]
                                 2000
                                          Antanas Mocus
                                              2.5
                                   (07:00 09:00, 17:00 19:00)
                   가
가
                                       가
        2.5 ( : Pico y Placa)
                              79, 57
: 7890, : 1234, : 5678, : 9012, : 3456
[ ]
                                  005, 007, 009
                009가
009+82( )+2( )
                                           가 가 .
                2,166 (U$0.80)
                                           179, 159, 199
3 ,
                         2
                                     가
                                 100
                                        200
           가 가
1.5 , 3
  , 가
                                       16 40
```

## 20.

## < >

		/	
가 (DAS)	Calle 100 No 11b 28	6107315	www.sinpro.gov.co
		6107315	
	Calle 28 No 13 A 15	3522102	www.sinpro.gov.co/mind
		2843009	<u>esarrollo</u>
(DIAN)	Cra 7 No 6 -45	3428700	www.dian.gov.co
		2835324	
( )	Avenida 19 No 6-68	2837025	www.sinpro.gov.co/mint
		2837025	<u>rabajo</u>
가 (DNP)	Calle 26 No 13-9 P iso9	3340225	www.dnp.gov.co
		2813348	
	Calle 28 No 13 a	2869111	www.mincomex.gov.co
	15 Piso7	349908	

< >

( )	Calle 16 No	2849572	www.banrep.gov.co
	6-66 Piso17	282701	
	Calle 7 No 4-49	2800280	www.superbancaria.gov.co
		2800864	
(ANDI)	Cra 13 No 26 - 45	2810600	www.andi.com.co
		2813188	
	Calle 28 No 13	3410677	www.bancoldex.com
(BANCOLDEX)	a 15 Piso40	2825071	
	Av El Dorado No 46 -80	2220566	www.supersociedades.gov.c
			<u>o</u>
	Cra 7 No 71-52 Torre	3120317	www.coinvertir.org.co
(COINVERTIR)	A Oficina 702	3120318	
(IFI)	Calle 16 No 6 -66	3360377	www.ifi.gov.co

< >

	Calle 94 No 9-39	616-7200	
		610-0338	
		337-6877	www.hancol.org
	•	337-5532	

```
21.
[ ]
              가
              가
             2,650
                                       10
                           가
                                                 가
              2
                   Medellin
                                  1,480
                                   3
                                        Cali
             7,8
995
[ ]
                                          가
                   60Hz, 110V
가 , 220V 가
                                               가
[ ]
      가
  가
                   가
                                       가
                                  , 가
             가
                    가
[
     ]
                            ,
가
    . ( /
              )
[
     ]
                          가
     : 112
     ( ): 119
```

```
: 115
                KOTRA,
[
 ]
                 가
                                     가 1
                                               1,000
                                  10%
                                                        가
                                     가
         5 10%
                                                       100
   가
                                                가
[ ]
                                  (Agua Mineral)
[
    ]
              (Peluqueria)
                                                               가
     7,000 10,000
                         가
[
 ]
                                           가
                                                      가
   1,200
          1,500
[
 ]
                 San Andresito(
가
                                가
      가
```

```
EXITO, MAKRO, HOME
                                                   CENTER
                                                     Centro Comercial Andino,
Unicentro, Hacienda Santa Barbara
[
                ]
                               80%
                                 가
                                         가
      가
                                          가
               가
                          . 가
                                                 가
                                                           가
                                    가
22.
[
              ]
        )
                      Zipaquira
                                                    170
                                                              12
                     가
         가
1940
                                                                      10
                                     가
  16
                                 가
1990
                                                                   , 1995
                                       8,000
(Monserrate)
                            3,200
                                                  가
                                                           2,650
                                            .)
                        가
```

```
(Bolivar )
                                              Simon Bolivar
                                                                      가
     Bolivar
                          Candelaria
[
                   ]
           Santa Marta,
                  가
                Nicaragua
Cartagena,
San Andres
               6
                                          403,000Km
35%
   가
                       가
                                                                   가
                                    가
23.
                                                                      c(k), t,
                     ㅋ,ㅌ,ㅍ
                                       가
р
           77, 02, 88
```

```
a( ), b( ), c( ), ch( ), d( ), e( ), f( ), g( ), h( ),
l(), j(), k(), l(), ll(), m(), n(), o(), p(), q(), r(),
s( ), t( ), u( ), v( ), w( ), x( ), y( 가), z( ) 28
            , \qquad \quad \text{b, d, f, k, I, m, n, p, r, s, t, v, y, z}
                            k, p, t ⊐, ≖, ≡ ⊐, ⊞,
       가
     가 .
ᄄ
            דד
                    e, I "
Oc : a, o, u
) casa( ), cosa(
                   ), cuna( ), cepillo( ), cielo( )
ㅇ ch : ㅊ ) mucho(
                   ), muchacho( )
            ٦
                    e, l <del>ਠ</del>
O g : a, o, u
   ) gato(가 ), gota(
                    ), gente( ), gitano( )
                        gue, gui
O h :
            ) hotel( )
                         ) Juan( ), lejos( )
ㅇ j : ㅎ
               h
0 II : y
                        ㅈ 가
) calle(     ,     )
on: '
                         ) Nino( ), senor( )
                                          ㄲ 가
                       e, I
) queso( ), quinta( )
orr:
) perro( )
٥ x : ٦٧
 ) examen( ), existir( )
< >
Buenos Dias [
                ] -
Buenas Tardes [
                  ] -
Buenas Noches [
                  ] -
Como esta usted ? [
Bien Gracias [ ] -
               ?] - How are you
< , >
Gracias [ ] -
Muchas Gracias [
                    ] -
           ] -
Lo siento [
Disculpe [
          ] -
Por favor [
          ] -
                    please
Y [ ] -
           and
0 [ ] -
           or
```

```
<가
                   ] -
Cuanto cuesta ? [
Cuanto vale ? [
                       ]
Son veinte mil pesos [
        >
Mucho gusto [ ] - (
                                )
                                             Miguel Kim
Me Ilamo Miguel Kim [
                                 ] -
                                                                ?
Como se llama usted? [
                                    ?] -
Cual es su nombre? [
                                    ] -
No hablo muy bien el espanol [
                                                         ]
Hable mas despacio, por favor [
                                                            ]
De donde es usted? [
                                 ?] -
                         ] -
Soy de Corea [
                       1 -
Que hora es? [
                                                   10
Son las dos y diez [
                                      1 -
1-10
       : uno(1), dos(2), tres(3), cuatro(4), cinco(5)
         seis(6), siete(7), ocho(8), nueve(9), diez(10)
11-20
       : once(11), doce(12), trece(13), catorce(14), quince(15)
         dieciseis(16), diecisiete(17), dieciocho(18), diecinueve(19),
         veinte(20)
30-100 : treinta(30), cuarenta(40), cincuenta(50), sesenta(60)
         setenta(70), ochenta(80), noventa(90), cien(100),
200-900 : doscientos(200), trescientos(300), cutrocientos(400),
         quinientos(500), seiscientos(600), setecientos(700),
         ochocientos(800), novocientos(900)
       : mil(1000), millon(1,000,000)
12,300
        : doce(12) mil trescientos(300)
1,300,253 : un(1) millon trescientos(300) mil doscientos(200) cincuenta y tres
24.
[ ]
                4 ° 13 ' 30 " 12 ° 26 ' 46 " (
                                                          Gallinas )
                          66 ° 50 ' 54 " 79 ° 02 ' 23 "
```

```
, 가
                     (2,050Km), (1,643Km), (1,496Km), (590Km),
     (225Km) 5
                   가
[
   ]
                                      가
                  1,141 km²
                                 1,760Km,
                                                      1,448Km
  3,208km
                                     988 km²
                                       12 ,
                                                       200
[
   ]
                  5
                 Cordillera Occidental, Cordillera Central, Cordillera Oriental
                                                        가
       Cauca
                Magdalena
          가
                                                    (Ritacuva )
                    3,400 ,
                                             5,775
                                                            가
    가
[
   ]
               가
```

```
가
                                                                     28 ° C
   가
          가
                                     1,000 1,500m
                                                                      20 ° C
                                                              가
                                                2000m
3,000m
[ ]
                                                              GDP
                                                                    8%
                  가
20
                               12,000 ,
                28
                                                                    2
                                                      80%
                5
                        )
(
[
        ]
                                      . Cartagena, Santa Marta, San Andres
25.
                                가 3
                                                          2002
                                                                  7
           16
4,100
 3
                              72%가
         가
                                     15%
                                            600
Ò
                       (2002
                                    )
    0 - 14
              31.6%
                       6,552,961
                                         6,399,666
                                                            1.02:1
    15 - 64
              63.6%
                       12,694,293
                                         13,375,425
                                                            0.95:1
    65
               4.8%
                       886,921
                                         1,098,961
                                                            0.81:1
               100.0%
                       20134175(49.1%)
                                        20874052(50.9%)
                                                            0.97:1
            : CIA - The World Fact Book 2002 - Colombia
```

: 1.6% (2002

)

```
Ò
        : 21.99 /
                      (2002
                                 )
        : 5.66 /
Ò
                      (2002
                                )
Ò
        : -0.32 /
                      (2002
                                 )
          : 23.21 /
                               (2002
Ò
         : 70.85 ( 67 ,
                              74.83 ) (2002
Ò
           : 0.31% (71,000 ) (1999
Ò
         : 91.3% (15
Ò
                                )
               Chibcha
                                             (Mestizo)가 58%
                                                   (Mulato)가 14%,
                         20%,
4%,
        1.5%,
                      가 2.5%
                                           Sierra Nevada
                                                                가
                                         2%
                        60
                                   , 81
               가
                           90%가
                 가
                                                            가
          가
                       가
                    가
                               30%
<
                                                                  가
                                     가
            가
                                                    가
```

```
가 2
                      가
                가
<
                     가 ,
                                            Gabriel Garcia Marquez,
                                                    가
                               Fernando Botero
                                       가 ,
                                                       가
                      2
26.
[ ]
              Chibcha , Sierra Navada
○ Bogota
                                          Ta i rona
               가가
Ó
O 1595
                               (7 20 )
O 1810
0 1811
                              Estado Soberano de Cundinamarca
              ( ) .
O 1811
       Cundinamarca
0 1819
o 1819 Boyaca
                     (8 7)
       Gran Colombia
O 1821
       Colombia
                        가 . 3
O 1832
      6
o 1843
```

```
O 1853
o 1863
                                                              가
O 1886
                                                          1991
o 1899
                (Guerra de los Mil Dias)
o 1903
                                                    1921
                                                                            )
0 1910
0 1948
                                                30
         La Violencia -
         Rojas Pinilla
O 1953
o 1958
         Frente Nacional(
                              )
                    가
O 1990
         Cesar Gaviria
o 2002
                                      ) Alvaro Uribe Velez (5 26 )
0 2003
[
                ]
                                   가
                                                                             가
            20
                                         Raul Rivet
                                                    가
                                  12,000
         6,000
                       San Agustin, Tierra Dentro, Tumaco, Quimbaya, Calima, Zenu,
Muisca, Tairona
                       가
                                가
                                                    Maya
                                                               Inca
                                가
 가
[
                 ]
                                   1499
1550
                            (Real
                                  Audiencia de Santafe de Bogota)
               . Francisco Pizarro, Rodrigo Bastidas, Gonzalo Jimenez
                                       가
                                                               가
        (El Dorado)
                                                          가
             Francisco Pizarro
```

가	1810	30	00					
Indias,	Nuevo Reino	de Grana	ıda					
,	,	,				, 1	564 1739	
(Presidencia)	, 1739	)						
*		4				,	16	
(Nueva Espana					18	Nueva	Granada	
Ri	o de la Plata							
[ ]								
18				가	•		,	
		,					, 가	
71		4704		40	M	. 0		
가		. 1781	3	16	Nuev	a Granada	,	,
가							,	
71	,					•		
Antonio Narino가								
AITOITO Natitio								
			1810	, 7	20			
	1815	,	1010	•	20			가
•	1010					Simon	Bolivar	* 1
,							5011141	
,						·		
* Simon Bolivar(1783	-1830)							
(	,							
				Ca	racas			
		가				, 27		
Simon Rodrig	juez							1810
	isco Miranda					,		
	가 Caracas						,	
, 1819 8	3 7 ,		Boyaca	a				
Simon Bolivar Nuev				Color	bia			
,						가		
						1830		
		Santa	Marta					
[ ]								
가	Nueva Granada	1821			,	Gran (	Colombia	,
	,	,		,		,		,

```
가
 1830 Simon Bolivar가
                                                          Juan Jose
Flores,
                       Jose Antonio Paez
                                                           , Gran
Colombia 11 3 가
       1000
                                     1898
            9
                                                        가
                                 , 1903
[ ]
                                                   . 1884 1930
                      , 1930 1946
                          가
1940
                                          가
1946
                   Mario Ospino
                                            , Mario
     가
                       가
                             1948
                                                             Jorge
Eliecer Gaitan
1948 Jorge Gaitan
                                                              ΕI
Bogotazo ).
                                                          3
                                               . 1948
             가 20
                                                 , 1966
             La Violencia(
                              )
                                         가
             . 1953 Gustavo Rojas
                                      , 1957
                                             Gustavo Rojas
```

```
1957
 (Frente Nacional)
1957 1974
                             가 ,
70 80
                                                           가
                                        가
               80
                                                 가
                                       가
                             가
1990
                             Cesar Gaviria
        , 2002
                         Alvaro Uribe
        . 2003
                 10
         , 2003
27. 가
32
         1,152
         가
                              가
                                                                가
                       가
                              Uribe
                                            2002
                                                             2006
5 )
                               2002 8
                                            2006
     53%
                                       7
               Francisco Santos
                          (PL)
                                       (PSC)
                                       가
              가
2002
                        2004 12 31
                                (Fiscalia), (Penal Militar),
     (Procuraduria), (Contraloria)
```

```
* 4
          (Corte Constitucional-
       (Corte Suprema de Justicia-
                 , 8 )
    가 (Consejo de Estado-
Ó
             (Consejo Superior de la Judicatura-
                8 .)
                '91
   (Fiscalia General de la Nacion)
                                                              100
               2
                            102
64
                                     31
                                                       102
166
                     가
                             2002
                                  3
                                                          2006
                                                                3),
2002 7
              , 2006 7
                                                          150
7 20
               12 16
                                        3 16
                                                           20
2003
                   (PL) 28 ,
                                    (PSC) 13 ,
                                                         (PSC) 21 ,
      ) 61
                                        (PL) 54 ,
               91
28.
[ ]
```

```
가
                            , 1
                                         2
       가
     Uribe
                 1
                            53%
                                23)
                                     가
                            가
                      100
                                     100
                                                              가
                                                       , 1
        가
            가 1
                                          가 2 5
                                                       가,
가,
                             15,000 가
                        5
[
             ]
                        100
                                                          ,
가
 가
                             가
                                   가
1991
                                                                  ,
가
                                                      가
                                                            가
                                  가
                                  가
```

```
29.
[ ]
 가. (2002.5 )
 5.26 , Alvaro Uribe( )가
Horacio Serpa, Luis Garzon, Noemi Sanin(
 o 5.26
  O Uribe
  , Serpa , Sanin 가 OAS,
 . (2002.3 )
 o 3.10
                   가 7.20 ( 4 ).
 Ò
    * Uribe
                     : 61 (
                                  + )
           : 28
    * : 13
    * Uribe
                     : 97 (
                                    )
           : 44
   * : 17
 Ó
          Uribe
[Uribe (2002.8.7)]
가.
1)
 Ò
                        (2003.6
                                        )
 Ò
```

```
) 가
                                              (100
           가
2)
 Ó
 Ò
       , EU,
                           가
                                                    , Plan Colombia
       EU
 Ò
3)
 Ó
                                                     GDP 3% 가
 Ó
 Ó
  - IMF
                               (Gallup Colombia
                                                    )
                            2002.9
                                        2002.11
                                                    2003.1
                      가
                            72%
                                        75%
                                                    68%
                            32%
                                        44%
                                                    41%
                            28%
                                        26%
                                                    24%
                   1
                            46%
                                        45%
                                                    34%
```

)

(

```
[
           ]
가.
 • , (FARC, ELN ), (AUC) 3
 - FARC 15,000-20,000 , ELN 6,000 , AUC 8,000-12,000
 Ò
                               가
 Ó
                                           가
             (
                      ) FARC
 . -FARC
 ○ 98.11 Pastrana , FARC "
                          "( 42,000km²)
 , FARC
 O 99.1 -FARC
 o 2002.2.20
 ○ Uribe
 ○ Uribe
                         가
 o 2002.8 Uribe
                    2003.2 FARC El Nogal
                    가
 Ó
       2001.9
                    )
       2001.9
                                (FARC, ELN) AUC
                                                28
                                 3 FARC
 o 2003.2
                       FARC
  ( 90
                 80
                      , 95 12
                                   )
```

## [Plan Colombia]

가 Plan Colombia ( : 99 가 , Plan para la paz, la prosperidad y el fortalecimiento del estado) 75 Plan Colombia 40 , 35 가 Plan Colombia 30. `98 `99 19.8% , `99 Past rana

가

가

31. 가



```
o :
Ó
                       (Alvaro Uribe Velez)
     : 2002.8.7
Ó
      : 4
          : 1952.8.17
                         (Medellin)
                                          (1977 )
                                (1993)
  - 가 : Lina Uribe
                                   2
                                            (Tomas, Jeronimo) .
Ò
  - 1976
  - 1977-1978
  - 1980-1982
  - 1982 :
  - 1984-1986
  - 1986-1990 :
  - 1990-1994
  - 1995-1997
                                                     35%
                                    34%
  - 2002 5 26 :
  - 2002 8 7 :
                        (4)
  - 1990
  - 1998 Simon Bolivar
* :
                      (http://www.presidencia.gov.co/presidente/hvingles.htm)
```

## 32.

< >

	FERNANDO LONDONO HOYOS
	- 57 .
Interior y	- ,
Justicia	- , ,
	-
	-
	CAROLINA BARCO ( )



	- , - UN
	ALBERTO CARRASQUILLA BARRERA
	- 1959 4.24
Hacienda y	- -
credito Publico	
	- , ,
	- ,
	MARTHA LUCIA RAMIREZ DE RINCON ( )
	- 1954 7 4
	- Javeriana
	- Harvard
Defensa Nacional	- ,
	- 1989
	- ,
	-
	CARLOS GUSTAVO CANO
	- 55 . , Tolima
	-
	(840)
Agricultura	- (SAC) , - El Espectador Agrarian
	- ( )
	-
	-
	DIEGO PALACIO BETANCOURT
	- NSR
Trobolo Colod	- Lorencita
Trabajo y Salud	- El Tiempo RCN( )
	-
	LUIS ERNESTO MEJIA
	-
Minas y Energia	- MAC
	- 70 , .
	JORGE HUMBERTO BOTERO



	-					
	- , SEGUEXPO					
	- SEGUEAPU					
	- 1998-2000					
	- 1993					
	CECILIA MARIA VELEZ ( )					
	- Lovain .					
	Lovain					
	- 가 ,					
Educacion						
Nacional	- 115					
	- 1998 ,					
	CECILIA RODRIGUEZ GONZALEZ-RUBIO ( )					
Ambiente,	- Barranquilla . Andes .					
Vivienda y						
Desarrollo	- CEO					
Territorial	,					
	- 2001					
	MARTHA ELENA PINTO DE HART ( )					
	- Bumanga , Uribe					
Comunicaciones	Primero Colombia					
	- Citibank, Santander .					
	- 가 .					
	ANDRES URIEL GALLEGO					
	- , - 1995					
Transporte	- Uribe					
Transports	- Office					
	- , Uribe					
	, 51155					
	MARIA CONSUELO ARAUJO CASTRO ( )					
	- Externado .					
	. 伊					
	- 가					
Cultura	- ,					
	- , , ,					
	- 가 .					



```
<
                  : MARIA FERNANDA CAMPO
- 1944 6 2
- Rosario
- (BANCOLDEX)
• : ANTANAS MOCKUS SIVICKAS
- 1952 3 25 ,
- (1995.1-1997.4)
          : MIGUEL URRUTIA MONTOYA
- 1939 4 20
- Berkeley
Ó
             : GABRIEL GARCIA MARQUEZ
- 1929
             (Cien Anos de Soledad) "
- 1982 "
- "El Coronel no tiene quien le escriba", "Cronica de una Muerte
 Anunciada"
• : ROSSO JOSE SERRANO
- 1942
- Samper
               Past rana
- Samper
                         , Cali
                   가
          : JULIO MARIO SANTODOMINGO
- 1923
                  Santodomingo
                    가 .
- 1997 Vannity Fair
                                     65 Clinton
```

```
Santodomingo TV
                                 1
           : HORACIO SERPA URIBE
Ó
- 1943
               Samper
                                                     1998
                                       Past rana
                                                       , Samper
                         Serpa
       PL( )
33.
[ AMAZONAS ]
   : 109.665 km2
    : 79.000
    : Leticia
      : 35.000
[ ANTIOQUIA ]
   : 62.869 Km2
    : 4.830.000
    : Medellin
       : 2.200.000
      : ,
      :
                     , Medellin
                                           2
[ ARAUCA ]
    : 23.939 Km2
    : 101,000
    : Arauca
       : 31.000
       : ,
       : 1991
[ ARCHIPIELAGO DE SAN ANDRES Y PROVIDENCIA ]
    : 52.5 km2 y 349.800 km2 ( )
    : 52.450
    : San Andres
       : 48.464
       :
```



```
[ ATLANTICO ]
    : 3.319 Km2
    : 1.742.000
    : Barranquilla
       : 1.050.000
        : Barranquilla
[ BOLIVAR ]
    : 26.469 Km2
    : 1.739.000
    : Cartagena
       : 930.000
        : ,
        : Cartagena
                                                    가
[ BOYACA ]
    : 23.012 Km2
    : 1.289.000
    : Tunja
       : 115.000
        :
[ CALDAS ]
    : 7.291 km2
    : 918.000
    : Manizales
       : 331.000
       :
       :
[ CAQUETA ]
    : 91.725 Km2
    : 319.000
    : Florencia
       : 113.000
```

75% [ CASANARE ] : 44.428 Km2 : 183.000 : Yopal : 47.000 : , : 1991 [ CAUCA ] : 30.985 Km2 : 959.000 : Popayan : 212.000 : , : 가 : . Popayan 가 Cauca [ CESAR ] : 22.213 km2 : 818.000 : Valledupar : 257.000 : , 27 ° C , 1967 [ CORDOBA ] : 24.999 Km2 : 1.132.000 : Monteria : 289.000 가 : , 가 190 [ CHOCO ] : 46.871 Km2 : 359.000 : Quibdo : 125.000 : : 28 ° C

[ CUNDINAMARCA ] : 23.942 Km2 : 9.800.000 : Santafe de Bogota : 8.000.000 [ GUAINIA ] : 70.691 Km2 : 17.000 : Puerto Inirida : 12.900 가 [ GUAVIARE ] : 55.391 Km2 : 75.000 : San Jose del Guaviare : 60.000 ÷ , , , 1991 [ HUILA ] : 18.331 Km2 : 793.000 : NEIVA : 239.000 : , [ LA GUAJIRA ] : 20.383 Km2 : 356.000 : RIOHACHA : 134.000 :



```
:
                           Guajira
[ MAGDALENA ]
   : 22.742 Km2
   : 994.900
    : SANTA MARTA
      : 304.000
       : Santa Marta
                                              가
        가
[ META ]
   : 85.286 km2
   : 579.100
   : VILLAVICENCIO
      : 240.400
      : ,
      :
                              가
[ NARINO ]
   : 32.046 Km2
   : 1.200.000
    : SAN JUAN DE PASTO
      : 345.000
      : ,
                                  Galeras
[ NORTE DE SANTANDER ]
   : 22.007 km2
   : 1.025.000
   : CUCUTA
      : 503.000
      : , ,
            가
[ PUTUMAYO ]
   : 25.684 km2
   : 231.000
    : MOCOA
      : 203.700
      : ,
```



```
가
     :
[ QUINDIO ]
   : 1.943 Km2
    : 419.000
    : ARMENIA
       : 290.000
                        , `99.1.25
[ RISARALDA ]
   : 3.592 Km2
    : 749.300
    : Pereira
      : 342.000
                            , Pereira
                                                   10
[ SANTANDER ]
   : 30.537 Km2
    : 1.657.000
    : BUCARAMANGA
       : 603.000
       : ,
       :
                           . Bucaramanga
[ SUCRE ]
    : 10.917 Km2
    : 621.000 habitantes
    : Sincelejo
       : 210.000
       : , ,
                    Tolu
                           Covenas
[ TOLIMA ]
    : 22.672 Km2
    : 1.179.028
    : Ibague
       : 635.000
       : ,
```



```
: 1,000
[ VALLE DEL CAUCA
    : 21.195 Km2
    : 3.388.133
    : Santiago de Cali
       : 2.021.000
       : ,
: 25 ° C
                                                         가
                                   Buenaventura
                                  Cali
                                                     3
[ VAUPES ]
    : 53.190 Km2
    : 35.798
    : Mitu
       : 21.375
       :
                                       1991
[ VICHADA ]
    : 98.970 Km2
    : 65.000
    : Puerto Carreno
        : 10.000
        :
        :
                                           1991
34.
[
       ]
                              , 1980
                                                         가
              , UN
1900
     Suarez
               (1918-1922)
                                              '80
```

2	,		,	가
	. 1967		,	·
	,		,	
4074 Nicholoop	3			
1974 Michelson	,		Contradora	, 가 , 가
1979		가		, 1982
'90				,
	, , G-3	Caricom	,	,
,		,		,
1993 Gaviria		,		가
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	, ,		,	가 가
Pastrana	,		가	,
Mercosur	NAFTA 가			, Andino
Weicosui				,
		SAN	ANDRES	가
83.3			가	,
32		73		. 95.10 가
32	,	73		71
	ī		가	
	, ,	,		,
,	,		•	
, Uribe		가	,	, 2006
			,	

```
[
                ]
o ALADI(The Latin American Integration Association)
          : 1980
                                  G-3, CACOM,
             (ANDEAN PACT)
          : 1989.12
          : 1995.1.1
o G-3
          : 1989.2
          : 1995.1.1
            G3 가
o ATPA-The Andean Trade Preference Act
                 "War on Drugs"
                               가
                                      2001 12 1 가
         , 2002 8 6
         : 1991.12.4
                          2006.12.4
              (CACAM:Free Trade Agreement with Centra America)
                           (1992.3.17)
Ò
                           20%
```

```
가 ,
 - 1992.7 ALADI
                                                G-3
 - 1993.11
             300
                                                               25%
  . 1997
                             32%
                                           1990
                                                     90%
                           (1992.9.1)
0
         가
                              (94. 11.4)
0
                           가
o EU
                 ΕU
o ANDEAN GROUP
                MERCOSUR
- 96.9.17
                         12
- 10
                                          GDP 10,626
                                                              3
- 2004.3 ,
[
        가 ]
       가
               가
BCIE, CAN, Caricom(
                      ), CCC, CDB, ECLAC, D\FAO, G-3, G-24, G-77, IADB, IAEA, IBRD,
ICAO, ICC, ICFTU, ICRM, IDA, IFAD, IFC, IFRCS, IHO, ILO, IMF, IMO, Interpol, IOC, IOM,
ISO, ITU, LAES, LAIA, NAM, OAS, OPANAL, OPCW, PCA, RG, UN, UNCTAD, UNESCO, UNHCR, UNIDO,
UNU, UPU, WCL, WFTU, WHO, WIPO, WMO, WToO, WTrO
                   / 가 (IMD)
35.
          가
* IMD
       가
                     (2003
                           )
                                :
                                                      30
                                                                16
```

( IMD 2 가) - 2002 20 4 .

		1) Domestic Economy	26
Economic	21	2) International Trade	30
Performance		3) International Investment	20
		4) Employment	24
		5) Prices	9
		1) Public Finance	20
Government	11	2) Fiscal Policy	14
Efficiency		3) Institutional Framework	8
		4) Business Framework	9
		5) Education	21
		1) Productivity	23
Business	18	2) Labor Market	8
Efficiency		3) Financial Markets	18
		4) Management Practices	10
		5) Impact of Globalization	22
		1) Basic Infrastructure	17
Infrastructure	14	2) Technological Infrastructure	21
		3) Scientific Infrastructure	24
		4) Health and Environment	15
		5) Value System	11

[ ]

	1999	2000	2001	2002	2003
Economic Performance	22	21	20	20	21
Government Efficiency	23	24	21	20	11
Business Efficiency	22	23	23	15	18
Infrastructure	20	19	18	15	14

[2003 ]

- . .

- ,

-

-

-



```
36.
[ ]
  Kg : 1,000g
  Libra ( ): 453.59g
  Onza ( ) : 28.5g
  Arroba : 25
o :
Ó
  Metro cubico :
  Litro :
  Barril : 159
  Galon: 3.785 가
Ó
  Metro Cuadrado :
  Hectarea: 1,000
  Fanegada: 800
[ ]
가
                                 가
                                                           220 ,
                  110
                          60Hz
37.
[
         ]
                                      ( 2 15 )
                                                         가
                   가
                           가
```

```
가
                          www.sinpro.gov.co
         가
[
                  ]
                       09:00 14:00
                                                        13:00 14:00
                                                         가
    가
가 가
                                              가
                                              가
                                                       (DAS),
                                       가
         가
                                                    가
           가
                             가
                                                        가
                         가
38.
[ ]
              가
                                               1
                                   10
                                                                74
                                                 6
                                                          87%
                   3
```

Kotra

Bogota El Dorado Cali Alfonso Bonilla Aragon Medellin Enrique Olaya Herrera Rio Negro Rafael Nunez Crespo Cartagena Ernesto Cortissoz Barranquilla San Andres Gustavo Rojas Pinilla \* El Dorado 12km 20 2 US\$ 7 ) 15 28 27 가 가 AVIANCA( , 2004 3 )가 가 Varig American Airline, COPA, ACES, SAM ) **AEROTACA ATK** 413-8080 413-9153 AIR ARUBA FΚ 610-5717 **ACES** VX 283-0240 413-5511 **AEROREPUBLICA** P-5 336-0361 413-8809 **AIRES** 4C 413-8500 413-9473 - 412-9517 AIR FRANCE  $\mathsf{AF}$ 254-8990 - 413-8750 254-8950 **AVIANCA** A۷ 410-1011 413-8295 AERO. ARGENTINA 413-8715, 8741 AR 610-9272 **AEROPERU** PL 286-8711 413-9455 AMERICAN AIRLINES AA 285-1111 505-0505 ALITALIA ΑZ 287-1375 413-5140 BRITISH AIRWAYS BA 218-0200 413-8092 CONTINENTAL AIR. CO 413-5645 413-5643 COPA CM 623-1566 413-5469



**CUBANA** 

**IBERIA** 

**ECUATOR I ANA** 

INTERCONTINENTAL RS

CU

ΕU

ΙB

610-1676

621-7600

610-0972

413-5366

256-1408

413-8888

413-9500 Ext. 2419

413-8715, 9637

			_		
LAN	LB	621-3800	413-9500 Ext. 2419		
LAN CHILE	LA	611-1533	413-8809		
LUFTHANSA	LH	618-0300	503-0400		
MEXICANA	MX		413-9500 Ext. 2810		
SAETA INT`L	EH	312-3830	413-8826		
SAM	MM	410-1011	413-8295		
SATENA	ZT	413-8158	413-9464		
SERVIVENSA	VC	622-5066	413-5491		
VARIG	RG ======	285-8300 =======	413-9500 Ext. 2871	===	
[ ]					
4			,		Barranquilla,
Santa Marta, Car	tagena	가 ,	Buenaventura	가	
	,	Bu 3	enaventura 가		50%
,			30%	,	
	2				
	, Santa	Marta 가 가	·	namax	
•			T GI	iamax	
,	22	가	,	,	
,					
39.					
[ ]					
-					
El Tiempo	: 1911				
La Republica	: 1954				
El Espectador			,		
El Espacio	:		,		
La Nota Economic	a : 2		. ,		
			- ,	-	
-					
El Colombiano	: 1912				
El Pais	: Cali		1950		
	,				

```
[ ]
- TV
Canal Caracol (5):
                                     , Santodomingo
Canal RCN ( 4) : 1998
                                                       Ardilla Lulle
Canal Uno (7)
Canal A (
            9)
Senal Colombia(
                 11
Canal Capital(
                 2)
Teveandina(
           13)
- Radio
Cadena Super (FM)
Caracol Radio (FM, AM)
RCN Radio (FM, AM)
Todelar (FM)
Radionet (AM)
Radio K (AM)
[ ]
Semana
Revista Cromos
                 : 1916
Ediciones Gamma
                  : 1964
40.
[
O EMBAJADA DE COLOMBIA
       : JORGE ENRIQUE MORA RANGEL
                         1가
                                      13
                                                 7764
        : 02)720-1369
         : 02)755-6959
  - E-MAIL: <u>eseul@minrelext.gov.co</u>
[
                    ]
```

- : 57-1)610-0338 - E-Mail : embacorea@mofat.go.kr 41. 1898 , 1950 Santa Marta , 1936 Barranquilla 1945 , 1947 , 1989 (Copa Libertadora) 1920 Antonio Cervantes Pambele , 3 가 Jorge Eliecer Julio 1903 Cartagena 1912 , 1948 가 Cartagena [ ] - : MAS VALE SOLO QUE MAL ACOMPANADO - : Hablando del rey de roma, es el que se asoma

- : Calle 94 No.9-39 - : 57-1)616-7200

# 42. 가

< : >

	(USD)	
	5.32	1
	2.20	1
	0.85	1 , 20
	1,064.84	150m2/ , Semi-furnished
	638.91	150m2/ , Semi-furnished
	1,242.32	150m2/
2000сс	20,902.84	, ,
	0.28	1
	0.82	
	0.18	가, Km
	0.07	, 3
( )	0.75	- , 3
	0.07	가 , 1Kwh
	49.69	1
	638.91	1
	5,732.04	1 , American School
	10.65	, 18 1
	3.37	,
	21.30	, ,
	47.47	, 1

	36.08	,	1	
	141.98	,		
	652.39	,		

```
43.
[
            ]
                                         ]
                             : 20
19
 가
                                                                 가 19
                           19
20
                                           가
                                              , 19
(Guerra de los mil dias, 1899 1902)
[
                             : 1904 1930]
                              (1904 1909)
                     Reyes
                                              가
                          가
               1903
                                                    (Banco Agricola)
                                                                     가
20
                          가
      Reyes
20
                                  30
    가
                                                                  가
```

```
[
                                    : 1930 1950]
                         50
Enrique Olaya Herrera (1930-1934)가 . Enrique Olaya
                                           (IFI),
      (Fondo Nacional de Cafe),
                                              (Fondo Ganadero)
            가
                                                            40
        1948 Violencia
             가
                     1953 Gustavo Rojas
        : 1950-1980]
[
                TV
                                               (Aeropuerto El Dorado)
           가
 가
                                           , 1958
                                                           2.5
                                         가
                       4.58
                                    100%
Violencia
                                                               1958
       (Frente Nacional)
                                              16
                    " 6
가
      가
                                                  가
                             가
                       가
                                                         가
70
                             1975
                                                               1976
              65
                       77
                             3.20 5 가
6
 2
```

```
[ 10
          ]
50
                                                    가
                                                1982
                       가
                                                          가 ,
80
     10
                        ,
가
                                                             가
                                 가
가
          가
                        1990
                                    Cesar Gaviria
                                             가
                                             가
1999
        90
                                                   , 2000
                                                       가
              , 2003
                           가
                                  ,
가
                                                              가
 가
 , 2003
                                                       가
      가
44.
1.
                 (2002.8.7 Uribe
                    GDP
                        3%
         3가
[
                  ]
                  GDP
                           가
                       1%
                       20
                  10
                                        5 5
                                                 10
        4
                  GDP
                           가
 Ó
        10
```

```
- 150
                  : GDP 1% 가
Ó
                 ]
[
Ó
                            GDP 2%
                                          ,
가
                     GDP
                           2.0%-4.0%
                   1.5-2.0%
                              가
               GDP
                                             가
                           GDP 0.2-0.3%
                    3.7-6.3%
               GDP
                                  가 가
Ó
                                          (2004
                     50%(
Ó
 - IMF
 2002
                  IMF
                   IMF
Ò
 - IMF
                     30
    2003
                           가
                          (Ecopetrol)
            (Telecom),
```

```
가 (Departamento Nacional de Planeacion : DNP) ' 가
(Hacia un Estado Comunitario)' Uribe
      4
               Uribe
                                  100
                                                         4
[
            (7 ) ]
 ○ 3 2 (13 )
 Ó
 o 163
 o . .
 Ó
               39,000
                                         가
 ㅇ 30,000가
[
                  ]
 (1)
 o 6 (24
                  )
  50,000
 (2)
  Ò
  Ó
          20
                                100
 (3)
  Magdalena
               (Vias secundarias)
  ○ 50,000Km
               가
  Ò
 (4)
  Ò
               (FTAA)
  Ó
  O ATPA
 (5)
  o 310,000
                                    16%
                                         2006
                                                 10%
```

2.

```
[ ]
  O 150
                        40
                       95%
  0 5
  o 130
[
                           ]
  O 300
                       30,000
  o 10,000
  Ó
                               ]
  [ 4
                                                  : %)
                          2003
                                  2004
                                          2005
                                                  2006
                          2.0
                                          3.7
                                  3.3
                                                  2.9
                                          1.8
          (GDP
                          2.4
                                  2.1
                                                  2.1
             (GDP
                          0.8
                                  1.5
                                          1.8
                                                  1.9
        (GDP
                                          12.3
                                                  12.6
                          12.1
                                  12.3
      [
            ]
                    180
     Ó
                             ( 430
                                          )
     Ó
                                                  18,650
                                                  12,382
                                                  32,060
                                                  7,554
                                                 40,335
                                                  9,359
                                                 657,117
                                                 276,878
                                                 4,067
                                                  1,646
                                                 20,142
```

1,080,190

3. 가

2003 1/4

(10

)

	( . • )
2002 4/4	2003 1/4
7.40	7.75
7.05	6.91
6.71	6.78
6.38	6.62
6.32	6.47
4.92	5.12
7.67	7.55

\* : Opinometro

4. 2004

- (プト 2% )

- フト (75%->60%)

-

5.

• www.dane.gov.co

• : www.coinvertir.org.co

o : www.banrep.gov.co

• : www.fedesarrollo.org

o : www.anif.com.co

o : www.andi.com.co
 o : www.fenalco.com.co
 o : www.ccb.org.co

• <u>www.confecamaras.org.co</u>

O Latin Focus : <a href="https://www.latin-focus.com/countries/colombia/colombia.htm">www.latin-focus.com/countries/colombia/colombia.htm</a>

o <u>www.businesscol.com</u>

o <a href="www.colombiatrade.org">www.colombiatrade.org</a>

o <a href="https://www.comprasycontratos.gov.co">www.comprasycontratos.gov.co</a>

45.

[ ]

[ ]

(Banco de la Republica)

,

```
(Superintendencia Bancaria),
                           (FOGAFIN : Fondo de Garantias de las Instituciones
Financieras)
[ ]
                가
                                                                가,
                     가
                가
[
      ]
                            38,073
               가
Citibank, Banco Bilbao Viscaya
                     Banco Cafetero, Banco Agrario de Colombia
                                       , Bande de Bogota, Bancolombia
                           20
                                     (Corporacion Financiera)
(Corporacion de Ahorro y Vivienda) .
```

```
11,897 (7), 9,518 (5).
      (Sociedad Fiduciaria)
        (PROEXPORT) ,
                                      가
                13.5%
                                      25%,
                                                      75%
                                 40%
                                            30
[ ]
                            (Bolsa de Bogota, 1929 ),
(Bolsa de Medellin, 1961
                           ),
                                             (Bolsa de Occidente, 1983
  ) 3
                                             2001 6
                           )
        BVC(
                               250
80
                   , Bavaria( , ), Cementos Argos, Cementos del Caribe,
Cementos de Valle( ), Compania Nacional de Chocolate, Noel ( , ),
Coltabaco ( ), Coltejer ( ), Cadanalco, Carulla, Exito ( ),
Avianca(
         )
                                          `97 1,431
                    가
                            1995
                                  755
                                         `98 1,109
900
                                     가
                                            1,000
2002
      1,611
                 , 2003
                            1,967 , 2004 3 3,200
46.
[
           ]
2001
               GDP
                          2000
                                    1.39%
                                                               3
                                                         99
```

, 2000 , 2001 9.7%, 7.7% .

\*

				(	: %)
	1997	1998	1999	2000	2001
GDP Growth	3.43	0.57	-4.2	2.74	1.39
, Agricultura,Ganaderia,	0.61	0.10	-0.37	4.83	2.97
Pesca	2.23	-2.55	13.97	12.37	11.40
Minas y Canteras	3.69	15.59	18.47	-10.04	-8.30
Manufactureras	0.42	-0.29	-8.37	9.67	7.70
,가 , Elec., Gas y Agua	0.96	1.76	-4.18	0.70	1.20
Construccion	2.18	-7.23	-27.00	-2.85	1.80
Com. mayor y menor	3.50	-2.04	-17.99	12.52	10.4
Hotel y Restaurante	-5.27	0.69	-5.63	2.92	1.40
, , Trans.,Alma., Com.	5.82	2.49	-1.92	2.23	2.10
Interm. Financiera	4.07	-5.67	-15.31	-1.47	-3.30
Act. Inmobiliarias	5.41	1.26	0.65	2.33	3.90
Adm. Pub. y defensa	8.46	4.03	3.08	-1.61	-2.10
Educac i on	6.30	-4.33	3.51	-0.91	-0.52
Ser. Social y de Salud	8.54	4.85	5.94	-0.61	-0.74
Otras actividades	2.34	1.57	-2.27	1.60	1.90

: (DANE)

[ ]

1992

. 1996 10

.

1995 가	,	7	'ト, 가	가	3.39%
1999 98 , , ,	30%	가 가 가 .	, 20% . 99	,	, ,
* : 10 MOTORS), COMPANIA COLON 3	MBIANA AUTOMOTRIZ(1 50%	9% MAZDA & MITSUBI			, S(GENERAL TOYOTA)
* : 8	0 7.3% 6	90 가			15%
80 가		- 1	70%		
* : 80	가 .	,		,	
* : 가 5	12% , BAVARIA		9%		
[ ]					
		,			
, Samper 가	, 가		가	,	,
<b>ナ</b>		,		,	,

```
[
      ]
                                                   가
                   5.3 HA
                                   1.0
                                          НΑ
                             19.5%
1996
                        가
                                                  가
                             . 1998
가 1.5%
                                                            (SALTO
SOCIAL)
            GDP
                 0.44%
                                                            . 95
       80
                    69
               GDP
                   ('98
                                                         가
                            ) 9.12%
                            가
                                             EU
                                                    GSP
[ ]
1996
                                                    가
                                7.6%
                         4.4%
   가
                                                         GDP
80 1%
              5%
GUAJIRA
          CESAR
                         CARBOCOL
                                 EXXON, SHELL
           . 1996
                                 849
          가 .
                                                     51.9%
                       96
                                                            가
                             가
                                                      80%
                                           , 98
               50%
                                            가
1991
     CUSIANA
                                        가
       2,900
                                   1997
                                                             720
                                             1
       CUSTANA
                                                    100
                                    1
                         ECOPETROL
                                                    , 98
2,298
                             1
```

* パワト GUA VOLCANERA	AJIRA, BARR 가 가	ANCABERMEJA		8,300GPC	CUSIANA,
가 가	502mpcd	2000	1,611 740mpcd		. 96
[ ]					
		10,079 mw	70%		
1 · 가	1994 1	20	60% CUSTANA		2,500KW
2010		1	KW 2	KW 가	26 CHIVOR, BETANIA
		, TERMOTAS	SAJERO, TERMOCA	-RTAGENA	가
47.	/				
[ ]					
2002	8.25%	5.75%	, 2002		11.51% , 가
	. ,	, ,	,		
: GUAJIRA	CESAR		CARBOCOL EXXO	N, SHELL	
9.9		2003	43.5%	가 14.2	
: 80%	·	1 50%	가		98 가 .
2003 ,		가	,	,	

```
: 1991 CUSIANA
       , 2003
                 GIBRALTA
                               가
2,900
                                       ECOPETROL
  , 2003
                      가
                                2002
                                       3.3%가 가 33.8
          26%
                                1
 가 : 가
                 GUAJIRA, BARRANCABERMEJA
CUSIANA, VOLCANERA
                 가
                                                8,300 GPC
                   가
      가
                                      1,611
가
                       (Cerromatoso)
                                                    (Ferroniquel)
                            12%
                                                       4,280
      Ni 2.38%
                           30
      2002 2.7
               2003
                          3.9 44.6%가 가 .
        8,
                  2
                                             1.5%
      가
                                    6,636
                                     28
   가
                      1 m³
                                     7.6
                                     150
                                     320
                                     42.8
                                     465
                                     0.45
                                     3
                                     52
                                     300
                                     200
            ]
```

```
(Cesar Gaviria)
               . 1990
                      가
                                                가
        9
92
                            가
  가
                                                             가 3
                        가
  91
            9a
    가
                                         가
                                                         2%
 가
                         20
                                                10
                                    95
 (Viceministro del Minas)
                                    가
                                               (Plan Nacional de Desarrollo
Minero)
                            가
                                                                4가
[
            ]
                        가
                            . 2002
                                                            20
                   가 18%
                                              23%
                                                    4.6
                            3.8
                     가가
                                                    가
가
 가
                                                            가
    가
                 가
```

48. [ ] Santa Marta, 가 Cartagena, Nicaragua San Andres 6 403,000Km 35% 가 가 가 가 [ ] 가 가 가 "VITRINA TURISTICA DE ANATO"

[ ]

#### 1. HOTELES DECAMERON COLOMBIA

Add: Cra 11 a No 89-10 Of 301 Tel: 571-6235582 / 6235567

Fax: 571-6164785

Attn: Carlos Julio Kelman Web: www.decameron.com/hoteles

#### 2. GERMAN MORALES E HIJOS

Add: Calle 75 No 6 - 62 Tel: 571-3470099 / 3459361

Fax: 571-3459363 Attn: Nancy Reyes

E-Mail: gmhdvtas@colomsat.net.co / gmhventa@colomsat.net.co

Web: www.hsinu@monteria.cetcol.net.co / hotelasierra@compunet.net.co

#### 3. HOTEL SANTA CLARA SOFITEL CARTAGENA

Add: Calle 94 a No 13-08 Of 102

Tel: 571-6113499 Fax: 571-6228296 Attn: Jorge Palomino

E-Mail: hvictormv@colomsat.net.co

Web: www.sofitelvictoriaregia.com / www.hotelsantaclara.com

## 4. HOTEL IROTAMA

Add: Cra 9 No 80-15 Of 201

Tel: 571-2174311 Fax: 571-2100616 Attn: Antiar Alviz

E-Mil: irotamah@openway.com.co

Web: www.irotama.com.co

### 5. HOTELES CHARLESTON S.A.

Add: Cra 7 No 69a - 22

Tel: 571-3123757 / 3123747

Fax: 571-3123784 Atn: Carmen Gonzalez

E-Mail: info@hoteles-charleston.com Web: www.hoteles-charleston.com

## 6. HOTELES DANN LTDA

Add: Calle 94 No 18-85

Tel: 571-2366236 Fax: 571-6108879 Attn: Amanda Sanchez



Web: www.organizaciondann.com.co 7. AVIATUR Add: Av. 19 No 4-62 Tel: 571-2865555 Fax: 571-2830141 Attn: Maria Eugenia Rey E-Mail: aviatur@impsat.net.co / aviatur1@openway.com.co Web: www.aviatur.com.co 8. TIERRA MAR AIRE Add: Cra 7 No 35-20 Tel: 571-2882088 Fax: 571-2855558 Atn: Nubia Rodriguez 49. [ ] 5.3 НА 가 НА 1.0 2002 13.8% 가 2002 가 가 6.94% (SALTO SOCIAL) **GDP** 0.5% 80 69 가 가 ΕU **GSP** 가 1.1 30 15% 1998 1,891 97 -16.2% 1 가 가가 가 가 2004

E-Mail: reservas@organizaciondann.com.co

가 3 43.9 4.2 , 2003 3.5%가 가 **PLATANO** 1 가 100% **ATPA** 가가 2 가 EU 가 . 2003 6.8 1.4%가 가 EU 10% . 1996 가 5.3% [ ]

1. INCUBADORA DEL ORIENTE S.A.

ADD : CALE 46, 21-27, BUCARAMANGA.

TEL: (577) 6334844 FAX: (577) 6339768

E-MAIL: incbga@col1.telecom.com.co CONTACT : LUIS CARLOS CAJAMARCA

RMK:

2. INCUBADORA SANTANDER S.A.

ADD: CARRERA 28, 53-58, BUCARAMANGA

TEL: (577) 6430036

FAX: (577) 6435190/6479664

CONTACT : GABRIEL ENRIQUE GUERRERO

e-mail: mercadeo@incusan.com

RMK:

3. COLOMBIANA DE INCUBACION ? INCUBACOL S.A.

ADD: CALLE 37, 14-46, BOGOTA.

TEL: (571) 3382655 FAX: (571) 3383958 CONTACT: CESAR CAMARGO

CARGO: GERENTE GENERAL
e-mail: incubac@latino.net.co

RMK:

4. C.I. BANANOS DE EXPORTACION S.A. ? C.I. BANADEX S.A.

ADD: CARRERA 44, 15-SUR-31. MEDELLIN.

TEL: (574) 3133311 FAX: (574) 3130022



CONTACT: CHARLES KEISER / RENAN HARARI

: ,

5. UNION DE BANANEROS DE URABA S.A. ? C.I. UNIBAN

ADD: CALLE 52, 47-42, ED. COLTEJER, PISO 15, MEDELLIN.

TEL: (574) 5115540 FAX: (574) 5118786

CONTACT : JUAN DAVID ALARCON E-MAIL: info@uniban.com.co WEB SITE: www.turbana.com

RMK:

6. C.I. BANACOL S.A.

ADD: CALLE 26 SUR, 48-12, ENVIGADO.

TEL: (574) 3321166 FAX: (574) 3320053

E-MAIL: jquijano@ntbanacol.banacol.com.co

WEB SITE: www.banacol.com

CONTACT : JUAN DIEGO QUIJANO LLANO

RMK: ,

7. MULTIFLORA S.A.

ADD: CALLE 75, 11-60, BOGOTA. TEL: (571) 3130603 / 0614

FAX: (571) 2118378

E-MAIL: silvia@multiflora.com
WEB SITE: www.multiflora.com

CONTACT : ANDRES TORO

RMK:

8. SUN FLOWERS S.A.

ADD : CARRETERA A SUBA ? COTA, KM 3, CUNDINAMARCA.

TEL: (571) 6814032 FAX: (571) 6815348

CONTACT : MOISES CROITORU

RMK: ,

9. COMERCIALIZADORA INTERNACIONAL VIKINGOS S.A.

ADD : ZONA INDUSTRIAL MAMONAL, KM3, SECTOR ALBORNOZ,

CARTAGENA.

TEL: (575) 6685028/21/119

FAX: (575) 6685677

E-MAIL: vikingos@ctgred.net.co WEB SITE: www.vikingos.com CONTACT : GERENTE GENERAL

RMK: 가

President: JORGE CARDENAS GUTIERREZ Add: Calle 73, 8-13, Bogota. Tel: 571-3456600/1088 Fax: 571-2171021 E-mail: cafe@cafedecolombia.com Web Site: www.cafedecolombia.com Ano de Fundacion: 1927 Empleados: 2800 RMK: [ ] 가 가 가 WTO 가 EU 가 가 50. ] [ 가 2,900 720 1997 1 CUSIANA 1 100 **ECOPETROL** , 2003 가 33.3

10. LA FEDERACION NACIONAL DE CAFETEROS DE COLOMBIA

```
3.3%가 가 . ,
             PET
[
              ]
                                                        43%
     가
                                                               (ECOPETROL)
                 (97 2001
                                     21
                             ), 2002 15
                       가,
                                               (Association Contract)
                              (Ecopetrol)가
                                                             가
                                                  70
                                6 ,
                                          22
                                                                 28
                 (Ecopetrol)
                        (Ecopetrol)
                                              50%
               50%
                                     25%
                                가
                                           12%
                        , 5
98
       7%
[
       ]
                              4.5%
                     ECOPETROL
                                                       (www.ecopetrol.
com.co/ronda2000)
                                         가
                            0.94
2003
                                               가
      ECOPTROL (
                                              50%
가
```

51. [ ] 가 10 50% 가 50% GM US\$5 3 ) Mazda Mitsubishi가 Colmotores ('98 Compania Colombiana Automotriz ('98 US\$2 7 Renault Toyota가 ) . 3 Sofasa ('98 US\$2 6 ) 3 가 가 가 가 가 , ( ) 가 가 가 [ ] 가 2002 2003 61,667 69,067 11.99% 73.55% 30,165 24,826 -17.69% 26.44% 91,832 93,893 2.24% 100.00%

	2002	2003	가	
Chevrolet	29,955	33,404	11.51%	48.36%
Sofasa (Renault y Toyota)	17,988	21,425 ( 16,947 4,478)	19.10%	31.02%
CCA (Mazda)	13,724	14,238	3.74%	20.61%
	61,667	69,067	11.99%	100.00%

	2002	2003	Var%	Sh%
	6,406	7,308	14.08%	29.43%
Ford	2,303	2,769	20.23%	11.15%
	21,456	14,749	-31.25%	59.40%
	30,165	24,826	-17.69%	100.00%

: Econometria Statistics.



```
[ ]
                                 . '90
                                                        가
 가
 가
           가
                             가
                                                가
                                  가
                                   40%
            20%
                                             가 15%
                                                         , 가
                  가 35%
                  가
                                 가
           가
2000
52.
[
         ]
                                                             (Direccion
Nacional de Derechos de Autor)
                                                                  가
S/W
                가
                            S/W
                          , , S/W
                                                        23 (1982),
44 (1993),
                         351
                                                            . S/W
                                      1
                           가
                                                    344 (1993),
117 (1994)
```

```
(Superintendencia de Industria y Comercio)
                                   20
                                                                             10
                                                 , 10
              가
53.
[
             ]
                        1982
                                    3466
                              (Superintendencia de Industria y Comercio)
                         가
         가
                      가
                                                          가
                                                                       가
                                             1 100
       , 1
                        2
                                                                              가
                                        5 150
```

```
54.
[
       ]
        1991
                              ANDEAN
                                                       가 .
                               NEGATIVE SYSTEM
     HS CODE 10
                                        (INCOMEX: INSTITUTO NACIONAL DE
COMERCIO EXTERIOR) ,
                                                             (DIAN:
DERECCION DE IMPUESTOS Y ADUANAS NACIONALES)
                                               가
                   가,
                                                        가가 ,
                                    가
                                                          가
      `96
           `99
[
                    ]
                    (INCOMEX)
      가
                           (Licencia de Importacion)
                                   가
                                       Under Value
                                       가 가
                                                             가
            Under Value
      (Certification) ]
       , , ,
```

가

가 가

가 1

가

가

가

[ ] 가

HS CODE	HS CORD	
2804.70.0020	3102.30.0000	
2834.29.0010	3102.50.0000	
2834.21.0000	3102.60.0000	
2834.29.0090	3912.20.0000	
2929.19.1000	3601	
2904.20.1000	3602	
2904.20.9000	3603	, ,
2904.90.0000	93	,
2904.90.1000	95	
2904.90.2000		

[ ]

1960 363 KLS	(AREONAUTICA CIVIL)
	(MIN. DEL MEDIO AMBIENTE)
, ,	(MIN. DE SALUD)
,	
, 가 ,	(ICA),
,	,
	,



```
[
               ]
1.
        가
                : [
                            ]
                                                    [
                                                                ]
                  I/L
                                                     I/L
                  I/L
                                                 ; 1 - 2
                                                 ; 10 -15
                                       : 3
                  I/L
2.
          :
                  [
                            ]
                                                    [
                                                             ]
                  L/C
                  (I/L
                          )
                                                   3
3.
                  [
                                                    [
                          ]
                                                            ]
                  (I/L, PACKING LIST, INVOICE, B/L
                  (INCOMEX: INSTITUTO NACIONAL DE COMERCIO EXTERIOR),
                  (DIAN: DERECCION DE IMPUESTOS Y ADUANAS NACIONALES
55.
                          (Comunidad Andina)
                                                        15%
  가 (AD-VALOREM)
                                                          CIF가
```

0%	,
5%	,
	i
10%	,
	1
15%	,
20%	, , , , , ,
35%	
15%	

5%	VCR,	,	,	,	,	,	
10%			,				
15%			, ,	,			
20%	TV, AUDIO	,	, ,	,	,	,	
35%		•		•			•

\* 2001 1.2% .

**56**.

< >

< >

```
(Declaracion de Importacion)
                                , `99 8
                                         (SIA: Sociedad Intermediaria
Aduanera)
 가
                                         , 2
                                    2
                                         2-3
                                               가
                           Tramitologia(
                                         )
                             1
<
                                                     , B/L
                        가,
                가
   가
             가
                                               가 (16%)
                            15
      가
                       , Packing List,
            가
                가 가 .
57.
<
                                ( )->
```

```
가
                           )
      가
                                                                        가
                          10
                                                        16%가
                                                                   , 84%가
                                                   가
                                 , 가
                                          가
                                                                      가
      - MAKRO, LEY, EXITO, CARULLA, OLIMPICA, POMONA
      - CAFAM, FEBOR, COLSUBSIDIO (CUNDINAMARCA ), CONFABOY (BOYACA )
      - SANTA BARBARA, UNICENTRO, BULEVARNIZA, GRANAHORRAR METROPOLIS
      - PASAJE, ALFEREZ REAL
      - SANDIEGO, OVIEDO
     가
PALOQUEMAO( ), 7 DE AGOSTO( ), RESTREPO ( ,가
                                                            ),
SAN ADRESITO, HOME CENTER(7) ), CORABASTOS, PLAZAS DE MERCADO(
                                                                ),
UNILAGO(
          ), PARALELA(가 ), MONSERATE( )
      2 3
                                                                   1 2
```

, 1999 58. < 가 가 (IDB) 가 가 IDB IDB IDB 가 가 가 2 4 가 < 'LICITACIONES' 가 가 가가 , 가

가 . 가 가 가 59. [ ] 1991 21 9 1993 1967 444 1991 3 1991 10 1 가 가 가 가 , 가 가 [ ] 가 (Banda Cambiaria) 가 ± 10%

가 , `98 가 60. < 4 3 가 3 (Comunidad Andina) G-3 2 US\$ 150 '92 가 가 (42%), (23%), EU(16%) . ( < > 가 . 80 , 가 가 가 가 가 가 , 90% 가 가 가 가 가 가 가 30%

Kotra

San A	Andresito					,
10						US\$
10		,			,	, '94
	Samper		가		가	
<	>					
	가		->	'92 ->		가
				, Under Value	)	
	,	가		가 가 .	,	, 가
		가		,		
61.			/			
[	]					
	가 30% 가			·	,	,
		95%フト		,	가 ,	,
				,		,
		, 가	,	,		,
가	CNN	,		·	71	, 71

[	]							
	,			`92			가	
				,		A/S		
	가			가			가	
	<b>∠</b> r			가 ,		가	, 가	
				가 , 가	,		가	
		,						
					,		가	
가				가		가	,	
						,	,	
					가			
	•		가					
	,		<b>71</b>		가			
		가	,		. ,	·		
[								
							,	
				,			,	,
				가 ,				
				가 , 가 . 가				
					가	가		가
								-

```
가
     가
                                                                가
                                               가
                                                                     가
[
               ]
                                            가
                                               가
             가
                               가
                                           가
                          가
  (Invoice)
                      Under Value
                                                                  Under
Value
                   가
                                   Under Value
                          .
T/T
                                                                    T/T
                                                 가
                                        500 Km
                                                             가
62.
[
         ]
                                                           가
             3
                                (Comunidad Andina)
```

```
G-3
         2
                                                     가
                                                                           US$
                        '92
150
                                                                  ,
가
                        (23%), EU(16%)
            (42%),
[
          ]
                 가
                     . 80
     -
가
                                 가
                                         가
                                                가
                      가
                                                          가 ,
                                                                          90%
                       가
                                                          가
                                                                    가
                                                                   가
                       가
                                            가
                                                                            가
                                                                    30%
San Andresito
                                                                           US$
10
                                                                          '94
                                                      가
          Samper
                            가
[
                ]
                                        '92
       가
                                                                   가
                                    , Under Value
```

,	, 가	가 가		, 가
	가			
[	1			
,	가 , 가	100%	가 가 ,	
	,		, 가 .	가
[	1			
			,	,
가			, 가	가
~1	가 . `97 6 6		17	
	,		, 30% プト	
	,		,	
	, , 가		,	
가		,	가	
1995			,	
	63.6%			
			20%	

```
가
                      ATPA, G-3, ANCOM
                   가
                                        가
                                                              가
                                                              (Mercosur)
                                                            가
               (Nafta)
               (FTAA)
                                    가
63.
<
                1991 ,
                                                                     . 1991
                  CONPES(
                                               (resolucion) 49
                                               100%
                                                     , 1991
                                                            10
     1992
                                     COINVERTIR
                                                               COINVERTIR
            가
                            가
                                                          292(DECRETO 291, 292)
                                                     291
                               1991
                 , 가
  - LAW 9(1991)
  - RESOLUTION 51,52(1991), 53,55,56,57(1992), 60(1993) - CONPES
  - DECREES 98, 2012(1994), 517(1995)
```

\*

	35%		30%
	35%		0%
	7%		15%
가	16%	3	5%
	1%		
	2-10%	:2-7%,	:2-10%
	1-16%		

)

58 .

, , ,

·

\* 가

1985 : OPIC( OVERSEAS PRIVATE INVESTMENT CORP.)

1986 : MIGA( MULTILATERAL INVESTMENT GUARNTEE AGENCY) 1995 : ICSID(INTERNATIONAL CENTER FOR THE SETTLEMENT

OF INVESTMENT DISPUTES)

64.

1991 1 28 100% 가 . 가

, , ,

, 가가 .

100% 가

```
2002
                                                                          가
                              5.3
                                      , 2001
                                                     77%
               가
                                                              가 가
                         , 2002
                                                   가
                                                   , 2002
1999
                                                                         3
가
                                                                              가
                               , 가
               1999
                                                  가
             2000
65.
                                                                 가
                                  3
    가
            (DNP)
1)
                                                     )
2)
                    (
    가
                            45
                                         )
3)
                    가
                 가
4)
5)
                                                                )
                                                             가
6)
                                             )
66.
1.
  Ó
  Ó
2.
             : Registro Mercantil)
                                                      )
         (Administracion de Impuestos Nacioanles)
```

```
(NIT : Numero de Identificacion Tributaria)
                      (Banco de la Republica)
                                                  (Subdirection
   Tecnica Internacional)
3.
                                         3
             가
                                        가 )
                         6
67.
1.
가.
            (La Camara de Comercio)
  1)
       (
         )
        3. 31
         (DIAN: LA DIRECCION DE IMPUESTOS Y ADUANAS NAVIONALES)
2)
             (NIT: NUMERO DE IDENTIFICACION TRIBUTARIA)
          (El Banco de la Republica)
3)
4)
         (El Ministerio del Medio Ambiente)
                                                가
                     가, ,
                                  가
[
                   ]
  • Banco de La Republica ( : Subdireccion Tecnica Internacional)
    - Calle 16, No. 6-66 Piso 17, Bogota, Colombia
    - Tel: 57-1-284-9572
    - Fax: 57-1-282-7014
```

```
• COINVERTIR ( : Investment Climate Department)
    - Carrera 7 No.71-52 Torre A Of.702, Bogota, Colombia
    - Tel : 57-1-312-0312
     - Fax: 57-1-312-0318
  ㅇ Departamento Nacional de Planeacion-DNP ( 가
     (Division Especial de Inversion Extranjera)
    - Tel: 57-1-334-0225/ 336-1600 Ext.240
     - Fax: 57-1-281-3348
  • Direccion de Impuestos y Aduanas Nacionales(
    - Carrera 8 No.6-64
    - TEL: 57-1-297-1220
    - FAX: 57-1-286-5789
2.
    가
                                               65%,
                                                                50%.
32%가
                      가
68.
                                    KATUNAYAKE, BIYAGAMA, KOGGALA, KANDY, MALWATTA
              (BOI)
   5
                                           RATNAPURA, MIHINTHALE, BELIATTA
                   (IDB)
           KATUNAYAKE, BIYAGAMA
6
                                                   가 가 .
                   2
```

Kotra

가 .

CANDELARIA

ZONA FRANCA DE CUCUTA

ZONA FRANCA SANTA MARTA

ZONA FRANCA DE RIO NEGRO

ZONA FRANCA CARTAGENA

ZONA FRANCA PACIFICO

MANUEL CARVAJAL SINISTERRA

가. : CANDELARIA

ZONA INDUSTRIAL MAMONAL, CATAGENA

1,240,000m2 CENTRO INT'L CARTAGENA DE INDIAS ( )

, 가 , ·

, 가 1999 가

2km - CARTAGENA

15km - CRESPO

0.1 km

US\$ 0.11KWH -

US\$ 0.06/gallon -

US\$ 1.90/ -

: US\$ 200/ , : US\$ 600/

-- 가

, 가가 , ,

,

가 , 가 .

CENTRO INT'L DE CARTAGE DE INDIAS

CRA 3 NO. 8-129 OF. 703 BOCAGRANDA, CARTAGENA

5756)65-5677 5756)65-2000 MARCELA VELAZQUEZ

. : ZONA FRANCA DE CUCUTA

AVD. LIBERTADORES, CUCUTA

56,000m2

, ,

.

, 가 가

850km - SANTA MARTA

1km - CUCUTA

0.1km

US\$ 0.11KWH, 150,00KW

MONOLOPH ( ) 가 , 가가 , 가 가 ZONA FRANCA INDUSTRIAL Y DE SERVICIOS DE CUCUTA S.A. AVD. LIBERTADORES, CUCUTA 5775)78-1002 5775)78-3399 RODR I GO LARA : ZONA FRANCA SANTA MARTA AVD. FERROCARRIL NO. 1C-119, SANTA MARTA 326,300m2

가

: US\$ 170/ , : US\$ 550/

US\$ 0.06/gallon -

US\$ 1.90/ - 300

, 가

15km - SANTA MARTA

1km

50km - BARRANQUILLA

0.1km

US\$ 0.08KWH, 132,000KW

가

US\$ 1.90/ -

: US\$ 170, : US\$ 550

TECHINT, ODEBRECH, JAPON UNION

•

-

, 가가 , ,

SOCIEDAD OPERADORA DE LA ZONA INDUSTRIAL DE

BIENS Y SERVICIOS

AVD. FERROCARRIL NO. 1C-119, SANTA MARTA

5754)21-0201 5754)21-2170 MARCO

MEJIA

가

: ZONA FRANCA DE RIO NEGRO

VEREDA LA BODEGA, RIO NEGRO, MEDELLIN



387,000m2 가 1997 가 . 400km - BUENAVETURA 20km - MEDELLIN 0.1kmUS\$ 0.08KWH, 15,000KW US\$ 0.06/gallon US\$ 1.90/ - (250 ) : US\$ 200/ , : US\$ 600/ 가 , 가가 , 가

PROMOTORA NACIONAL DE ZONA FRANCAS S.A.

CLL 4 SUR NO. 43AA-30 FORMACOL OF. 404

574)311-8900 574)331-7329 GLORIA

```
: ZONA FRANCA CARTAGENA
   CLL 29 NO. 27-05 MANGA, CARTAGENA
   189,000m2
       , 가 ,
    가
                                가
     3km - CARTAGENA
     1km
     25km - CRESPO
     0.1km
US$ 0.06/gallon
US$ 1.90/ - (100 )
              : US$ 200/ , : US$ 550/
                                               가
                 가가 ,
```

ZONA FRANCA INDUSTRIAL DE BIENES Y SERVICIOS

DE CARTAGENA S.A.

CLL 29 NO. 27-05 MANGA, CARTAGENA

5756)66-0913 5756)66-3354 CARLOS CUARTAS

: ZONA FRANCA PACIFICO

PALMIRA, VALLE DE CAUCA

784,000m2 INDUSTRIAL DE BIENES Y SERVICIOS ( )

, , , , , , 가 ,

,

, 가 1997

50km - BUENAVENTURA

65km - CALI

0.1km

US\$ 0.10KWH, 250,000KW

US\$ 0.06/gallon

US\$ 1.90/ (80 )

: US\$ 170/ , : US\$ 550/

.

\_

- 가

, 가가 , ,

,

•

CIUDADELA INT'L DE PACIFICO S.A.

TORRE VALLE DE CALI OF. 808, CALI

572)330-3308 572)330-9229 EVELIO CIFVENTES

: MANUEL CARVAJAL SINISTERRA

PALMASECA, VALLE

554,000m2

, , ,

, 가 가

70km - BUENAVENTURA

•

30km - CALI

0.1km

US\$ 0.08KWH, 132,000KW

US\$ 0.06/gallon

US\$ 1.90/ - 350

: US\$ 170/ , : US\$ 550/ SONOTEX, J & J, CELPROCHEMICAL, GENRAL FOO, PHILIP MORRIS 가 가가 , ZONA FRANCA INDUSTRIAL Y COMMERCIAL MANUEL CARVAJA SINISTERRA PALMASECA, VALLE 572)651-1111 572)448-2795 **EFRAIN** CASAS 69. [ ] CUCUTA , 5 가 20 1992 2131 CUCUTA, BARRANQUILLA, BUENAVENTURA, CARTAGENA, PALMACECA 5 가

```
CERT(
                                                                 )
                                            가
                                가
                                      60%
                    )
                           )
                                                                      가
                                      (S/M)
BARRANQUILLA
                                  1,000,000
CARTAGENA
                                   157,000
SANTA MARTA
                                   324,000
CUCUTA
                                   100,000
BUENAVENTURA
                                   360,000
CALI
                                   547,496
                  (COINVERTIR)
      : CAUCA
1995
             218
                    10
                2
                               ),
70.
[
          ]
                                                                             3가
                                               ),
                                                   가
                                                         가 ,
         (DIAN : Direccion de Impuestos y Aduanas Nacionales)
```

```
Armenia
                             ) 0.2%가 1998
                                                12
                                                          2000
                                                                  12
                                           (Bono de Paz)
                                                                   2000
[
           ]
(
           )
         가
                                                         35%
                                             35%
                                                   ,
가가
                 35%
  - 1,100
                              0.09%
  - 1,200
            1,250
                                  2.04%
  - 2,001
            2,050
                                  9.80%
  - 3,001
            3,050
                                  16.15%
  - 4,001
            4,050
                                  19.34%
  - 5,001
            5,050
                                  22.4%
```

Kotra

```
(
 )
      가
                                      7% .
          가
   )
      S/W
           가
( 가가 )
                                  16%
                         가 가
                                            10%가
                                  Past rana
(`98 2002) 가
           16%
              12%
( )
                                   4,890
      1.5%
      (가 0.5 1%),
                                  0.3 0.7%)
                                             가
[
    ]
( )
               0.2 1.0%
( )
                                 가 ( 가 )
0.1 1.6%
15%
```

```
( )
                                                          125cc
                                                        가
                        2,000
                                                1.5%, 2,000 4,500
     2.5%,
              4,500
                                       3.5%
( )
                           가 ,
 가
                                       가
                                                    20%
71.
                                              68.4%
                                                         , 31.6%
2002
                                 11,896MW
                                                      가
                                  가 0.4%
        81.3%,
                   18.3%,
                                               240MW,
30MW
                                                                   가
                 19
                                  20
               1950
                             80
1992
                                    EMGESA
    Empresa Publica de Medellin(17%), ISAGEN(15%), Chivor(9%)
                                                               ISA
ISAGEN
< >
                     89.4%,
                                        79.2%
```

Kotra

				70			, 1975 1993
	가	2,795 25%, 26%	가 .		, 1,600		1,000 ト フト
	98.0%,	94.6%	가				92.4%, 72.0%
< >							
	INVIAS( 26		Nacional de	e Vias)		가 가	
	16,296 Km		69.26%			30.74%	
		가			,		
			,				
10	Buenave	entura	503Km		,	,	가 , 2000
< >				800			100
19.82	가			800			, 100 ,
700		71		400			가 ' 2001
700		가	,			,	, 가
	354		,	フ , 6	ŀ 13	95 27	가 2002 3
			7		가		가

50 Telecom, ETB(Empresa de Telecomunicaciones de Bogota), Orbitel 가 6 12 30% , 2003 Telecom, ETB Telecom S.A.( ) , 100% 72. 가 18 , 18 가 가 가 가 가 3 `99 가 236,460 ' 99 ' 98 200

kotra

2,000 3,000

10,000

[ ] 가 가 가 50% 가 15 가 3 , 1 가 10 가 10% 가 73. [ ] 1993 100 가 가 60 ( 55 ) 가 , 60 , 가 13.5%, 12% , 25% 가 75% 가

Kotra

[	1		
,	,	,	, 가
	·	가 60 가	,
	가	,	,
	가	200	, ,
		가 ,	가
74.			
/ <b>T.</b>			
	> 1990 . E	XITO, CARULLA, POMONA, CAFAM, ( 가 .	DLYMPICA, ALKOSTO
가	·	, ,	가
<	>		
	<b>7</b> 1. )	가 (636-1906)	,
가	가 )	,	
<	>		
25%	가	,	가 ,

```
가
                                 가
                                        가
                                              가
                                             가
            2
                                                                    가
  가
                                             Finca(
                                                        ,
가
     가
                      )
                                                                       )
                                    100Km
                                                                 500
Melgar
     가
         가
<
                            .
가
                                                              가 (CENTRO,
```

Kotra

```
SUR)
                   가
                                       가
                    (NORTE)
                                                                가
<
       가
                  6.25
                                   6 25
                                                            가
                                    UN
                   70가 ,
                                                             30
100 가
                                                               500
        400
                                            100
                                           가
                                            2
                가
75.
                                  가
[
       ]
                  1990
                    EXITO, CARULLA, POMONA, CAFAM, OLYMPICA
                            가
가
가
[
         ]
 가
                        가
                          (636-1906)
                                          가
[ 가
         ]
                가
                                                                 가 25%
```

```
가
                                   가
                                                 .
가
                                        가
가
                                                                      가
     2
가
                                                Finca(
                                                                 가
            가
                                                              (
                                       100Km
                                                                    500
                                                                          )
                         )
Melgar
      가
[
      ]
         가
[
         ]
```

SUR)	,	가 (NORT	가 『E)		가	가	, (CENTRO, 가
[		]					
-	가	6.25		6	25	,	,
				UN		가	,
[	1						
가	350	70가 ,	,	,	50	30	100 400
	6 ,	,			가 , 2	,	, ,
76.							
- Int	ernational School	ol					
	: Nueva Granac : Cra 2E No 70 : (57-1)212-3 : (57-1)211-3 : U\$7, : American Sci	0-20 511 720 000,	U\$450 가				,
	: Anglo Colomb : Av 19 No 15; : (57-1)633-5 : (57-1)614-90 : U\$6,4	2-48 172 673	U\$300			가	,

Gaviria

: The English School : CII 170 No 31-98

: (57-1)672-9177/671-1318

: (57-1)671-1318

: U\$5,000, U\$300

.

: Colegio Andino : Cra 51 No 218-85 : (57-1)676-0709

: U\$ 4,000, U\$ 250

:

•

가 .

: Saint Jeorge School

: Finca El Penon Suba No.14-10 : (57-1)686-0343/ 681-5384

: (57-1)686-0343

: U\$3,000, U\$ 250

: 1 가 ,

•

: Abraham Lincoln : CII 170 No 51-25

: (57-1)671-8281/ 672-0253

: (57-1)672-0253

: U\$2,000, U\$ 200

: American School

- Bilungual School

: San Mateo Apostol : CII 215 No 50-24 : (57-1)676-2900

: U\$2,500, U\$200

.

: Clermont

: CII 219 No 50-10 : (57-1)526-2669 : (57-1)256-2373

: , U\$ 250

: 25

: Colombo Gales : CII 227 No 49-70 : (57-1)676-1378 /676-0985 : (57-1)676-0408 U\$ 300 : Gimnasio del Norte : CII 207 No 70-50 : (57-1)676-2577/ 676-0753 : (57-1)676-0753 : U\$3,000, U\$ 250 : Gimnasio Moderno : Cra 9 No 74-09 : (57-1)249-8009/ 540-1890 : (57-1)217-1781 U\$ 250. Samper : San Carlos : Calle 193 No 39-05 : (57-1)670-4964/ 670-2299 : (57-1)677-9700 U\$ 200 Past rana : Emilio Valenzuela : Cra 62 No 181-45 : (57-1)671-1730/ 671-1353 : (57-1)677-3893 U\$ 300 : Anglo Americano

: 3

U\$ 200

: Calle 170 No 21-50

: (57-1)669-4181

: (57-1)677-7828/ 677-4629

```
: CII 170 No 35-41
     : (57-1)671-4912/ 678-0763
     : (57-1)676-0763
                       U$ 150
                                가 .
77.
[
            ]
<1.
                  : Samsung Electronics Colombia S.A.>
( )
City: Bogota
Add : Cra 9A No.99-02 Of.106 Bogota. Colombia
Tel: (57-1) 642-0555
Fax: (57-1) 618-2072
Pres.: J. K. Ahn, ( )
      )
        : / /
: 가 (TV, VCR, AUDIO,
        ( , , vok, AUDI(
                                            ) ,
        : 1997
        : 4( ), 40( )
        : US$ 3,000
        : US$ 134,000 (2002 )
        : 100 / 0 ( / )
       )
   : ( )
Add :
                   2가 250
Tel : 02-727-7114
Fax : 02-727-7985
Pres. :
<2. LG
          : LG Electronics Colombia Ltda.>
( )
City: Bogota
```

: Presentacion de Sans Facon

```
Add : Av.13(Autopists Norte) No.122-35, Bogota, Colombia
Tel: (57-1) 647-1088
Fax : (57-1) 647-1206/1207
Pres.: B. W. Oh ( )
      )
        : /
        : 가 (TV, VCR, AUDIO, , ) ,
         IT ( , DVD )
        : 2000
        : 5(
             ), 45(
        : US$5,000
        : US$70,000 (2002 )
        : 100 / 0 ( / )
       )
    : LG ()
                       LG Twin Tower
Add
   :
Tel
   : 02-3777-1114
Fax
   : 02-3777-5335
Pres :
[ ]
<1.
                    : Hyundai Corp. Bogota Office>
( )
City: Bogota
Add : Calle 98 No.9-03 Of.1001 Bogota, Colombia
Tel: (57-1)611-3737
Fax : (57-1)218-3400
Pres.: W. Y. Jung
              ( )
(
      )
        : 2003
        : 1(
             ) 2(
                        )
        : -
```

( ) : ( ) Add : 140-2

Tel : 02-746-1114 Fax : 02-741-2345

Pres :

# 78.

	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
GDP(US\$ )	879	865	832	812	824	821	1,020
1 GDP(US\$)	2,148	2,100	1,963	1,982	1,833	1,842	2,270
(%)	0.6	-4.4	2.7	1.3	1.5	2.9	3.6
가 (%)	16.7	9.2	8.8	7.7	6.9	6.5	5.5
(%)*	15.1	19.4	20.2	16.5	16.5	15.8	13.5
(US\$ )	109.2	115.6	132.4	123.0	123.0	128.6	164
(US\$ )	137.2	99.9	104.7	119.9	120.7	138.8	167
(US\$ )	87.3	81.0	88.2	101.6	107.8	109	135
(US\$ )	336.3	344.2	342.6	390.3	372.2	379.4*	385
(Peso/US\$1)*	1,542	1,874	2,229	2,306	2,814	2,778	2387

( ) (DANE))

1) 7

2) 05.3 30

\* 2004

# 79.

( : US\$ )

1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
-2,899	1,626	2,160	304	228	-60	1,019
10,825	11,617	13,158	12,301	12,304	12,862	16,483
13,724	9,991	10,998	11,997	12,076	13,880	16,744
-5,869	-963	-333	-1.414	-1,578	-370*	-786
4,670	317.6	590	2.226	1,238	514*	3,096
8,739	9,102	9,004	10,165	10,783	10,863*	13,535

( : )

\* : 2004



80.

[ ]

( : US\$ Million / FOB)

	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
	10,825	11,617	13,158	12,301	11,900	12,862	16,483
1.	4,027	5,616	6,524	5,254	5,151	5,666	6,491
2.	1,146	923	1,308	1,737	1,122	690	11,599
3. r	574	330	467	700	815	787	1,000
4.	370	358	373	277	347	386	332
5.	683	486	434	417	322	263	263
6.	128	202	230	261	307	354	504
7.	315	284	224	210	241	226	288
8.	268	245	230	165	193	197	261
9.	3,314	3,174	3,368	3,279	3,392	4,556	5,545

( : )

# [ Import]

( : US\$ Million / CIF)

1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
13,724	9,991	10,998	11,997	11,891	13,880	16,744
4,364	3,952	3,878	4,414	4,020	4,081	4,838
1246	869	945	793	788	727	1,081
586	466	549	596	678	744	1,038
925	527	534	559	619	642	643
743	496	489	560	508	611	661
	13,724 4,364 1246 586 925	13,724     9,991       4,364     3,952       1246     869       586     466       925     527	13,724     9,991     10,998       4,364     3,952     3,878       1246     869     945       586     466     549       925     527     534	13,724     9,991     10,998     11,997       4,364     3,952     3,878     4,414       1246     869     945     793       586     466     549     596       925     527     534     559	13,724     9,991     10,998     11,997     11,891       4,364     3,952     3,878     4,414     4,020       1246     869     945     793     788       586     466     549     596     678       925     527     534     559     619	13,724     9,991     10,998     11,997     11,891     13,880       4,364     3,952     3,878     4,414     4,020     4,081       1246     869     945     793     788     727       586     466     549     596     678     744       925     527     534     559     619     642

( : )

81.

#### [ Export]

( : US\$ Million)

1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
10,825	11,617	13,158	12,301	11,900	12.862	16,483
2,298	3,755	4,775	3,285	3,275	3.383	4,179
933	857	893	1,179	990	1.420	1,841
1,891	1,347	1,067	764	772	806	949
117	154	211	235	272	394	626
109.3	89	91	68	103	584	554
52.6	112	97	89	92	78	72
5,405.6	5,504	6,211	6,838	6,590	6.196	8,256

( : )

[ ]

( : US\$ Million)

	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
	13,724	9,991	10,998	11,997	11,891	13,880	16,744
	1,115	457.4	484.9	675.2	844.2	895.7	1,426
	346	299.6	326.0	307.4	314.2	325.9	376
	129	151.3	151.6	181.4	199.8	201.8	236.9
	404	210.8	148.4	137.8	144.8	150.3	162.5
	122	103.4	125.0	111.8	111.0	142.9	216.4
	78.7	92.8	138.9	84.4	105.8	137.2	155.2
	133	34.1	44.2	63.1	58.5	57.5	58.7
가	207	130.9	64.8	34.2	0.0	0.0	0.0

( : )

82. /

[ ]

( : . %)

		가
1992	75,286	42
1993	161,848	115
1994	233,433	44.2
1995	217,694	-6.7
1996	193,794	-11
1997	324,528	67.5
1998	271,908	-16.2
1999	152,647	-43.9
2000	201,144	31.8
2001	226,147	12.4
2002	272,185	20.4
2003	296,559	9.0
2004	459,476	54.9

	2003	}	2004	ļ
		가		가
1	18,849	-13.4	24,515	30.1
2	19,984	-14.4	59,843	54.1
3	28,202	3.2	97,466	45.4
4	26,340	10.9	131,570	40.9
5	24,019	-12.6	164,153	39.8
6	24,366	-10.1	203,198	43.3
7	20,476	-16.2	240,022	47.9
8	16,458	-26.3	269,185	50.6
9	24,469	8.1	305,892	50.6
10	31,348	38.8	356,144	51.9
11	34,167	124.7	411,083	53
12	27,879	96.2	459,476	54.9
				·

[ ]

		가
1992	24,602	22.8
1993	28,977	17.8
1994	34,124	17.8
1995	56,849	66.6
1996	56,851	
1997	76,765	35
1998	52,138	-32.1
1999	47,645	-8.6
2000	52,894	11
2001	42,271	-20.1
2002	48,905	15.7
2003	76,143	55.7
2004	106,339	39.7

			( :	. %)
	2003	3	2004	ļ
		가		가
1	7,757	116.4	10,160	31
2	6,494	212.3	21,194	48.7
3	3,761	3.5	30,799	71
4	5,514	9.1	36,642	55.8
5	7,506	117.2	38,577	24.3
6	4,018	19.0	53,775	53.4
7	5,424	-2.0	60,788	50.2
8	5,719	33.2	69,638	50.8
9	6,663	130.1	75,669	43.2
10	9,656	68.2	88,804	42.1
11	6,933	47.2	99,226	42.9
12	6,699	47.5	106,339	39.7
·				

( : KOTIS)

83. /

[ ]

( : , %)

MTI

20
03
2004

7t
7t
206 550
0 450 476 554 0

				가		가
			296,559	9	459,476	54.9
1	214		66,672	165.3	-	-
2	741		51,922	-21.2	168,200	224
3	812		42,933	3.6	65,205	51.9
4	742		20,468	29.2	36,913	80.3
5	824	가	13,692	-24.2	13,944	1.8
6	310		9,807	6.7	8,832	-9.9
7	815		7,187	112.2	5,364	-25.4
8	821		6,953	-19.2	8,319	19.7
9	823		6,761	-0.4	7,012	3.7
10	320		5,365	8.8	11,288	110.4
11	422		4,629	-0.9	6,036	30.4
12	434		4,204	-45.2	1	1
13	228		3,586	39.6	-	ı
14	721		3,309	32	4,355	31.6
15	219		3,102	33.1	-	-

[		]			( :	, %)
	MTI		20	03	20	04
	•	•		가		가
			76,143	55.7	106,339	39.7
1	618		52,030	73.4	79,872	53.5
2	015		10,582	10.9	15,883	50.1
3	133		4,731	-		
4	016	가	2,965	104.6	1,639	-44.7
5	622		1,882	-19.6	3,305	75.6
6	441		1,337	45.9	1,338	0.1
7	812		500	180.3	-	-
8	331	가	455	-38.7	1,838	304
9	023		395	3,317.00	415	5.1
10	119		293	-	353	20.4
11	621		226	16.2	-	-
12	569		152	-	244	60.4
13	512		137	-	-	-
14	310		133	279.4	-	-
15	614		80	-	-	-
	1	MT13 ))				

# 84.

Foreign	Investment b	by Country	j		
				 2211	thousand)

				. cop thousand)		
1999	2000	2001	2002	2003	2004	
4,002,093	273,094	2,336,793	534,675	440,275	2,093,637	
411,229	-63,575	564,395	540,925	223,076	165,356	
35,038	27,625	10,763	222,788	2,639	12,197	
-85,035	-145,057	868,870	147,089	95,406	536,314	
101,356	93,476	14,369	55,428	7,628	30,637	
424,976	139,724	184,033	64,705	95,317	6,834	
64,415	24,118	331	61,393	-619,690	4,331	
-801	61,110	2,161	38,031	-86,326	32,716	
875,927	176,804	184,096	31,813	-7,774	465,531	
771	-1,362	14,600	30,887	-1,301	495	
17,858	-14,966	10,990	16,138	5,558	10,018	
41,847	-7,781	-5,463	1,206	31,525	64,150	



9,891	5,976	7,803	-2,708	-	-
818,617	158,254	628,825	-53,721	666,376	807,501
10,594	-546,637	123,548	-489,750	18,010	26,373

( : Statistics and Economical Analysis Division)

[ Foreign Investment by Industry ]

( : US\$ Thousand)

1999	2000	2001	2002	2003	2004
4,002,093	273,094	2,336,793	534,675	440,275	2,093,637
65,809	13,919	-12,578	-10,509	13,533	17,493
1,474,872	224,580	138,254	94,646	1,163	239,609
356,855	116,644	96,890	50,184	99,747	134,676
21,772	12,071	2,671	-36,931	5,572	7,772
455,948	636,640	454,897	195,758	55,913	370,789

( : Statistics and Economical Analysis Division)

# 85. 가 / 가

	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
가 (%)	16.7	9.23	8.75	7.65	6.99	6.49	5.5
가 (%)	13.5	12.71	11.04	6.93	9.28	5.72	4.6
( )	n/a	n/a	n/a	18,737	21,648	25,017	26,458
가 (%)	n/a	n/a	n/a	12.1	15.5	15.6	15.7
가 (%)	1609.2	N/A	N/A	929.2	1467	2330	4,345
(P\$:1US\$)	1542.1	1873.7	2229.1	2306.1	2814.2	2877.7	2,626
(%)	34.5	16.61	13.21	11.44	15.23	7.95	7.7

86.

	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
	N/A	N/A						
(%)	12	15.6	18.0	20.5	13.5	15.6	15.8	13.5
(U\$)	133	132.1	154.2	141.7	137.3	121.8	128.8	1160
(%)	21.02	18.5	16.1	10.0	9.95	8.04	7.83	6.5
(hrs)	48	48	48	48	48	48	48	48

( : )

```
87.
         (PROEXPORT) ]
Proexport
                          , 5
                                                   11
     3
              17
  Ò
  Ò
  Ò
[ 外國人投資聽 (PROINVERTIR) ]
外國人投資公社(Coinvertir)
                                                         1992
                           1997
                                                 GDP
                                                      3%
  Ò
  Ò
  Ò
  Ò
[ 中央銀行 (Banco de la Republica) ]
Banco de la Republica 中央銀行
國際技術局(International Technical Subdivision)
[
        ]
                                  가
                      가가
                                                          國家計劃局,
銀行監督局, 鑛業部, 證券監督局
```

産業開發廳,對外去來銀行

	ProExport				
	Calle 28 No. 13A - 15 Pisos 1, 35 y 36				
	(571) 5600 100		(571) 5600 136		
Web-site	http://www.proexport.com.co/				
E-mail	info@proexport.com.co				
	-				
Abstract					

	Invest in Colombia Corporation (COINVERTIR)						
	Carrera 7 #71-52 Torre A	Oficina 702,	Bogota, Colombia				
	57-1-3120312		57-1-3120318				
Web-site	www.coinvertir.org.co						
E-mail	info@coinvertir.org.co						
	-						
Abstract							
	Banco of Republic Colombia						
	Apartado Aereo: 3551 de Santafe de Bogota						
	(571) 336-0200 (571) 343-0190		(571) 286-1686 (571) 286-1731 (571) 334-7128				
Web-site	www.banrep.gov.co						
E-mail							
	-						
Abstract							

88. /

\*

```
[
                         ]
O www.conexcol.com
• www.colombialink.com
o www.uol.com.co
o www.terra.com.co
        ]
[
Ò
                      : www.dian.gov.co
                    (La Direccion de Impuestos y Aduanas Nacionales)
                          가
        ]
[
Ò
            : www.banrep.gov.co
                    (Banco de la Republica)
                                                                가 가
Ò
             : www.dnp.gov.co
                      (Departamento Nacional de Planeacion)
             : www.coinvertir.org.co
                      (Corporacion Invertir en Colombia)
                                     가 가
Ó
                   : www.microempresas.com.co
                           (Corporacion para el Desarrollo de las Microempresas)
Ò
              : www.proexport.com/home.htm
                     (PROEXPORT)
            ]
[
           YELLOW PAGE: www.paginasamarillas.com
```

```
YELLOW PAGE
                                 PUBLICAR
                                                   , YELLOW PAGE
                      가 ,
                                                              YELLOW
  PAGE
Ó
              : www.indexcol.com.co
                                      Colpatrria
Ò
             : www.colombiapack.com
          Yellow Page
                       Publicar S.A.
                                 가
              : www.mundoeducativo.com
Ò
          Yellow Page
                           Publicar S.A.
                                        가
               : www.colombiagraph.com
          Yellow Page Publicar S.A.
                                        가
Ò
                : www.colombiaexport.com
         Yellow Page Publicar S.A.
                                                           가 .
[ , ]
○ El Tiempo : www.eltiempo.com
                                                           가 .
                        El Tiempo
○ Semana : www.semana.com
                              Semana
○ Dinero : www.dinero.com
                              Dinero
○ El Colombiano : www.elcolombiano.com.co
  El Colombiano
```

```
, ]
           : www.sinpro.gov.co
           : www.corredores.com
    가
Ò
            : www.asobancaria.com
                     (Asociacion Bancaria de Colombia)
Ò
                  : www.bolsabogota.com.co
                                                          가
Ò
                   : www.bolsamed.com
              2
Ò
                     : www.confecamaras.org.co
                            (Confecamaras : Confederacion Colombiana de
  Camaras)
Ò
              : www.superbancaria.gov.co
                     (Superintendencia Bancaria)
Ò
          : www.dane.gov.co
                   (DANE : Departamento Administrativo Nacional de Estadistica)
                              가
                                                     가
    ]
www.alkosto.com.co
www.virtualexito.com
www.carulla.com
www.superley.com.co
www.cadenalco.com.co
www.ley.com.co
www.pomona.com.co
www.corabastos.co
```



```
www.tia.com.co
```